



# Landmagazin

Lindenfels • Lautertal • Reichelsheim • Fürth • Fr.-Crumbach



## Märchen-Lichterrundgang im Kurpark Bad König

Das erfolgreiche und beliebte  
Projekt Christmas Lights geht  
in die fünfte Ausgabe



# Inhalt

Bürgermeisterwahl in Reichelsheim ..... 2  
 Weihnachtsmärkte in der Region ..... 3  
 Reichelsheimer Lichterweihnacht mit Programm ..... 3  
 Wohlgefühl schenken ..... 4  
 Weihnachtsgeschenke vom Gäulschesmacher ..... 7  
 Die schöne Macht der Gewohnheit an Heiligabend ..... 8  
 Wenn der Pflegegrad bewilligt ist – was nun? ..... 10  
 Pflegeaufgaben fair verteilen ..... 11  
 Den Schritt zum Wohneigentum wagen ..... 14  
 Schluss mit Schimmel! ..... 16  
 350 Douglasien für den Gemeindegewald Reichelsheim ..... 18  
 Autohaus Bundschuh ..... 19  
 Weihnachts-Spenden-Aktion Kinder in Not ..... 19  
 "Einfach mal schauen, was hier alles steckt" ..... 20  
 Vom Nebenjob zum Lebensgefühl ..... 21  
 Das große Verschwinden – Phänomen "Weltweit 411" ..... 22  
 Was ist "Weltweit 411"? ..... 23  
 Adventsausstellung beim Service Center Ihrig ..... 24  
 Bormuth Haustechnik ..... 24  
 Wer zuerst kommt, mahlt zuerst? ..... 25  
 Totensonntag ..... 26  
 Barrierefrei unterwegs ..... 27  
 Seit 17 Jahren Soul pur ..... 27  
 Begegnungsladen Selbsthilfegruppe ..... 29  
 "...und es gibt ihn doch" ..... 29  
 Immer trendig und mit Stil ..... 30  
 Ourewald-Horoskop ..... 31

Nächste Ausgabe erscheint am 12/13. Dezember 2025  
 Annahmeschluss 28. November 2025

**Herausgeber / Druck:**  
 GEMMION | DRUCK MEDIEN

Inh. **Michael Goldberg**  
 Am Schafacker 13, 64385 Reichelsheim  
 Tel.: 06164-3041 | Fax: 0322-21095681  
 www.gemmion.de  
 info@das-landmagazin.de

**Auflage: 11.260**

**Anzeigen:**

**Ursula Pfeiffer**  
 Tel.: 06164-91 3780  
 Mob.: 0170-904 9730  
 anzeigen@das-landmagazin.de

**Redaktion:**  
 redaktion@das-landmagazin.de

www.das-landmagazin.de

**Layout, Satz:**

**Andrej Kulakowski**  
 Tel.: 0177-6139417  
 www.a-kulakowski.de  
 design@a-kulakowski.de

**Verteilung:**

Egro-Direktwerbung GmbH

**Zustellreklamation:**

Tel.: 06164-3041

Redaktionelle Berichte,  
 Bilder usw. bitte an die  
**Redaktion** per Mail senden



Impressum

**Auslagestellen:**

**Fürth:**

- Spielwaren-Post-Reisebüro Zeiß
- Gasthaus „Zum Odenwald“
- Kulturbühne Fürth/Ellenbach
- TV-Halle des TV Fürth 1902 e.V.
- Edeka Bylitz

**Reichelsheim:**

- Gemeinde Reichelsheim
- Bäckerei Friedrich
- Dr. Lee & Seeger
- Volksbank Odenwald
- Sparkasse Odenwaldkreis
- Post- und Schreibwaren Wurga
- Herrnmühle
- Raiffeisen-Warengenossenschaft

**Lautertal:**

- Gemeinde Lautertal

**Lindenfels:**

- Gemeindeamt Kur- u. Touristikservice
- Burgbäckerei Gürtler
- Service Center Ihrig
- Seidel Getränke/Süßwaren + D-Post Filiale

**Fr.-Crumbach:**

- Gemeinde Fr.-Crumbach
- Postagentur Lange
- Bäckerei Konditorei Friedrich
- Mode Zörgiebel

**Beerfurth:**

- Bäckerei Friedrich
- Getränkemarkt Marco Berg

**Brensbach:**

- Bäckerei Friedrich

# Landmagazin

## Bürgermeisterwahl in Reichelsheim – Das Landmagazin begleitet die Kandidaten

Am 28. Juni 2026 wird in Reichelsheim ein neues Kapitel aufgeschlagen: Die Bürgerinnen und Bürger sind aufgerufen, ihre Stimme bei der Bürgermeisterwahl abzugeben. Schon jetzt kündigt sich ein spannender Wahlkampf an, denn mehrere Kandidaten treten an, um die Zukunft der Gemeinde zu gestalten.

DAS LANDMAGAZIN möchte diese wichtige Wahl nicht nur journalistisch begleiten, sondern auch als Plattform für Information, Dialog und Transparenz dienen. Wir stellen die Kandidatinnen und Kandidaten vor, beleuchten ihre Ideen, Ziele und Werte – und geben den Bürgerinnen und Bürgern Raum, ihre Fragen zu stellen. Denn wer Reichelsheim voranbringen will, sollte wissen, was die Menschen bewegt.

In den kommenden Ausgaben werden wir Hintergründe zur Wahl liefern, Entwicklungen aufzeigen und Einblicke in die Themen geben, die für Reichelsheim wichtig sind: von nachhaltiger Gemeindeentwicklung über Familienpolitik bis zur Stärkung des Ehrenamts. So möchten wir dazu beitragen, dass jede und jeder gut informiert zur Wahl gehen kann.

Reichelsheim steht vor spannenden Entscheidungen – DAS LANDMAGAZIN bleibt dabei: unabhängig, regional verwurzelt und immer nah bei den Menschen.

Sie können schon jetzt Ihre Fragen, Anliegen oder Wünsche an die Kandidatinnen und Kandidaten stellen.

Wir sammeln und sortieren alle Beiträge und leiten sie dann an die Kandidaten weiter.

So möchten wir dazu beitragen, dass der Wahlkampf lebendiger wird – und dass Sie die Positionen der Kandidaten besser kennenlernen und vergleichen können.

Auf unserer Website finden Sie ein spezielles Formular für den Wahlkampf. Dort können Sie uns Ihre Fragen, Anregungen oder Wünsche an die Kandidatinnen und Kandidaten schicken – gerne auch anonym, wenn Sie lieber ungenannt bleiben möchten:

[www.das-landmagazin.de/wahlkampf.html](http://www.das-landmagazin.de/wahlkampf.html)



## Reichelsheimer Lichterweihnacht mit Programm

**Festliche Stimmung, funkelnde Lichter und ein stimmungsvolles Programm für die ganze Familie.**

REICHELSHEIM

Zum ersten Adventswochenende am 29. und 30. November 2025 öffnet die Reichelsheimer Lichterweihnacht wieder ihre Pforten.

**Die Marktzeiten: Samstag 15–22 Uhr, Sonntag 13–21 Uhr.**

Am Samstag um 15 Uhr lädt das Regionalmuseum Reichelsheim Odenwald zur Handwerks- und Kunstausstellung ein – mit Geschenkartikeln aus Holz, Edelsteinen, Mineralien und vielem mehr. Alle Abteilungen sind geöffnet (Sa. bis 20 Uhr, So. 13–19 Uhr).

Die feierliche Eröffnung erfolgt um 16 Uhr mit dem Adventssingen des Kinderchors in der Ev. Michaelskirche und Bürgermeister Stefan Lopinsky.

Zahlreiche Stände rund um Kirche und Marktplatz bieten kulinarische und handwerkliche Spezialitäten:

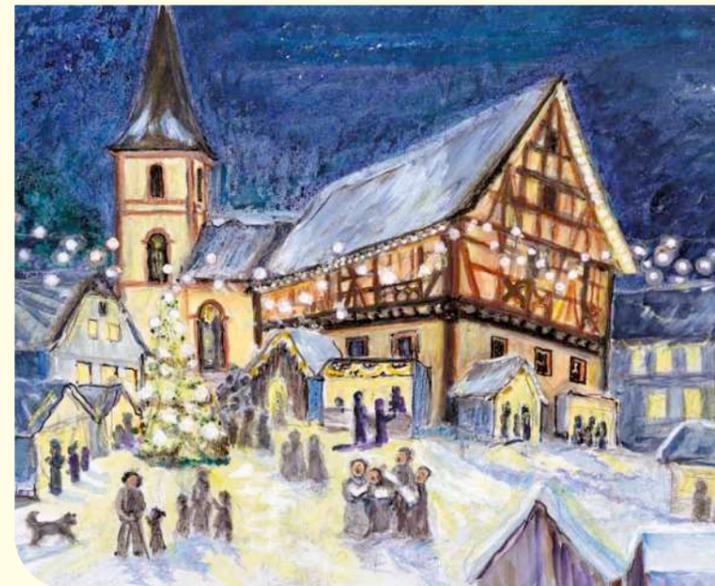
Glühwein, Kinderpunsch und Gebäck, Honig- und Imkereiprodukte, Biowurst, Käse, Bratwurst, Crêpes, Meerbier und -glühwein. Auch der Verschwisterungsverein Reichelsheim-Nagymánjok ist wieder mit Langos, Jagertee, Eier- und Kinderpunsch vertreten.

**Besondere Programmpunkte:**

- Samstag, 19 Uhr: musikalischer Beitrag der Georg-August-Zinn-Schule
- Sonntag, 17:30 Uhr: Auftritt des Sextetts der Odenwälder Alphornbläser

Am Sonntag ab 11 Uhr öffnet der Adventsbasar im Ev. Gemeindehaus mit Tombo-la, Bücherflohmarkt, Suppe, Café und Spielstube. Ab 15 Uhr erklingt weihnachtliche Musik von Posaunen- und Jugendposaunenchor, MGV „Eintracht“ 1884 Reichelsheim e. V. und weiteren Gruppen – ein stimmungsvoller Ausklang zur Einstimmung auf die Adventszeit.

[www.reichelsheim.de](http://www.reichelsheim.de)



## Weihnachtsmärkte in der Region



**Bad-König, Kurpark**  
 Christmas Lights  
 14. November – 04. Januar 2026

**Bensheim**  
 Bensheimer Weihnachtsmarkt  
 27. November bis 22. Dezember

**Fürth/Erlenbach**  
 Adventsmarkt Erlenbach  
 30. November

**Heppenheim**  
 Nikolausmarkt Heppenheim.  
 06. + 07. Dezember

**Michelstadt**  
 Michelstädter Weihnachtsmarkt  
 28. November bis 21. Dezember

**Erbach**  
 Erbacher Schloßweihnacht  
 28. November bis 21. Dezember  
 Fr. 15 bis 20 Uhr  
 Sa + So 11 bis 20 Uhr

**Lichtenberg**  
 Adventsmarkt Schloß Lichtenberg  
 29. November bis 30. November

**Mörlenbach**  
 Adventsmarkt  
 29. November bis 30. November

**Otzberg/Habitzheim**  
 Adventsmarkt Hofgut Habitzheim  
 29. November bis 30. November

**Reichelsheim**  
 Reichelsheimer Lichterweihnacht  
 29. November bis 30. November

**Brensbach**  
 Brensbacher Weihnachtsdorf  
 05. – 07. Dezember

**Fürth/Erlenbach**  
 Adventsmarkt Erlenbach  
 30. November

**Lindenfels**  
 Lindenfelser Weihnachtsmarkt  
 06. + 07. Dezember

**Beerfurth**  
 Berfurth Lebkuchen- u. Weihnachtsmarkt  
 06. + 07. Dezember

**Neunkirchen**  
 Odenwälder Bergweihnacht  
 Neunkirchen  
 06. + 07. Dezember

**Fränkisch-Crumbach**  
 Crumbacher Weihnachtsmarkt  
 13. + 14. Dezember

**Schlierbach**  
 Schlierbacher Weihnachtsmarkt  
 13. + 14. Dezember

**Reichenbach**  
 Adventsmarkt Reichenbach  
 29. November bis 30. November

Gemeinsam, bequem & sicher reisen.



Das schönste Geschenk:  
Ein Reisegutschein!

06255/96810 | info@schmidt-bustouristik.de  
Schmidt Omnibusreisen e.K.  
64678 Lindenfels • Nibelungenstraße 2  
www.schmidt-bustouristik.com



# Geschenkideen zum Fest

### Advents-Special:

An den ersten drei Adventswochenenden erhalten Sie 10 % Rabatt auf alle Bettwaren – im AlpakaLaden sowie auf den Weihnachtsmärkten in Reichelsheim, Ober-Ostern, Beerfurth und Fränkisch-Crumbach.

### Alpaka erleben:

• Patenschaft: Verschenken Sie eine persönliche Verbindung – mit Urkunde, Einblicken und besonderen Aktionen.

- Wanderung: Entschleunigen Sie bei einem Spaziergang mit unseren ruhigen Alpakas durch den Odenwald.
- Farmbesuch: Lernen Sie die Tiere hautnah kennen und erfahren Sie mehr über Haltung und Faser.

Alle Erlebnisse sind auch als Gutschein erhältlich.

Machen Sie jemandem (oder sich selbst) eine Freude mit Alpaka – und damit ein Stück Odenwald.

### Kontakt

Odenwald Alpakas | Sudetenstr. 14 | 64385 Reichelsheim  
Tel. 06164-912268  
info@odenwald-alpakas.de  
www.odewald-alpakas.de



## Reiseprogramm

Reisen im 5-Sterne Reisebus



### Weihnachtsmärkte 2025

23.11./ 21.12. Stuttgart	34,-€
23.11./ 21.12. Esslingen	39,-€
25.11./ 08.12. Wiesbaden o. Mainz	29,-€
26.11. Rudesheim	29,-€
01.12. Würzburg	34,-€
02.12. Heilbronn	29,-€
03.12. Trier	39,-€
04.12. Schwetzingen o. Speyer	ab 24,-€
05.12./ 19.12. Deidesheim	29,-€
05.12. Colmar	44,-€
06.12. Konstanz oder Zürich	ab 49,-€
07.12. Traben Trarbach	i.E. 39,-€
09.12. Gengenbach	34,-€
10.12. Adlerwerke Haibach mit Aschaffenburg	34,-€
11.12./ 21.12. Ludwigsburg	34,-€
12.12. Überraschungsfahrt	29,-€
15.12. Limburg	29,-€
16.12. Nürnberg	39,-€
17.12. Fulda	34,-€
18.12. Rothenburg o.d. Tauber	34,-€
19.12. Straßburg	29,-€
20.12. Alpenweihnacht Mannheim i. E.	39,-€
20.12. Lindau oder Bregenz	49,-€
22.12. Frankfurt	24,-€
28.12. Traben-Trarbach inkl. Eintritt	39,-€
31.12. Silvester Überraschungsfahrt	159,-€

### Reisen 2026

12.01.-17.01.26 Woche in Weiss Bayerischer Wald	ab 750€
18.01.-24.01.26 Zirkusfest Montecarlo	ab 990€
01.02.-08.02.26 MSC Kreuzfahrt Metropolen im Norden	ab 1.790€
10.02.-21.02.26 Finnlands Nordlichter im Winterzauber	ab 2.890€
05.03.-08.03.26 Überraschungsreise in den Norden	ab 450€
20.03.-25.03.26 Frühlingserwachen am Wörthersee	ab 750€
26.03.-29.03.26 Sagenumwobener Harz	ab 450€
01.04.-06.04.26 Ostern im Berwngtal	ab 750€
07.04.-15.04.26 Frühling an der Adria- Potoroz/Kroatien	ab 790€
26.04.-30.04.26 Zwischen Alpen und Adria in Slowenien	ab 650€
01.05.-06.05.26 Die Schweiz von ihrer schönsten Seite	ab 790€
10.05.-15.05.26 Holland einmal anders und doch Vertraut	ab 750€
17.05.-26.05.26 Über Alpenstraßen ans Mittelmeer	ab 1.790€
29.05.-04.06.26 Sylt die schönste Insel Deutschlands	ab 1.190€
07.06.-10.06.26 Überraschungsreise in den Süden	ab 450€
11.06.-16.06.26 Naturparadies Achensee Aktivreise	ab 850€
17.06.-28.06.26 Natur u. Wein Andorra-Rioja-Bordeaux	ab 2.290€
03.07.-07.07.26 Marillenfest Wachau mit Besuch von Wien	ab 690€
09.07.-16.07.26 Südtirol Entspannung in den Bergen	ab 750€
17.07.-02.08.26 Skandinaviens Highlights Nordkap/Lofoten	ab 3.990€
04.08.-13.08.26 Normandie und Bretagne	ab 1.850€
15.08.-20.08.26 Norddeutsche Highlights	ab 690€
21.08.-24.08.26 Berlin exklusiv im Hotel Adlon	ab 790€
26.08.-02.09.26 Maria Alm im Salzburger Land	ab 990€
06.09.-13.09.26 Die Cote d' Azur von ihrer schönsten Seite	ab 1.190€
21.09.-25.09.26 Bayerischer Wald, Knödelteiler auf dem Inn	ab 550€
27.09.-04.10.26 Aktivreise Maria Alm Salzburger Land	ab 990€
06.10.-17.10.26 Roses Costa Brava Spanien	ab 1.490€
26.10.-30.10.26 Aktiv und Wellnessreise Wilder Kaiser	ab 850€
01.11.-04.11.26 Belgien von seiner Schokoladenseite	ab 450€
07.11.-12.11.26 Herbst am Gardasee	ab 750€
15.11.-26.11.26 Toskana-Rom-Amalfiküste	ab 1.990€
09.12.-13.12.26 Südtiroler Weihnachtsmärkte	ab 650€
17.12.-20.12.26 Dresden und Prag im Advent	ab 550€
23.12.-28.12.26 Weiße Weihnachten im Berwngtal	ab 750€
29.12.-02.01.27 Silvester Überraschungsreise	ab 890€

Vordern Sie jetzt unsere Reisekataloge für 2026 an!  
Zustiege in Ihrer Nähe/**Haustürabholung** möglich  
JM Touristik [www.jmtouristik.de](http://www.jmtouristik.de) Tel. 06253/84444  
Büro: Erbacher Straße 105 – 64658 Fürth

## Wohlgefühl schenken

### Alpaka – das Geschenk mit Herz, Wärme und natürlicher Eleganz

REICHELSHHEIM

Sie suchen ein Geschenk, das Herz, Natur und Qualität vereint? Unsere Alpaka-Produkte sind kleine Stücke Wohlgefühl – gefertigt aus einer der edelsten Naturfasern der Welt.

Alpaka-Wolle ist außergewöhnlich weich, wärmend und leicht, temperatenausgleichend, hypoallergen und langlebig. Kein Kratzen, kein Schwitzen – einfach ein angenehmes Trage- und Wohngefühl.

Ob Mützen, Schals, Handschuhe, Decken oder Bettwaren – bei uns finden Sie für jeden Lieblingsmenschen (und für sich selbst) das passende Stück. Auch handgesiedete Seifen, naturbelassene Wolle und liebevoll gefertigte Accessoires warten darauf, entdeckt zu werden.

In unserer gemütlichen Atmosphäre können Sie in Ruhe stöbern und sich persönlich beraten lassen – mit viel Herz und Liebe zum Detail.



# Weihnachtswelt

wir freuen uns auf Euch!

**Highlights:**

- ☆ Große Ausstellung
- ☆ 6 Themenräume zum Thema „Oureweller Woihnochte“
- ☆ **Tasting:** Neue Dips

**Genuss:**

- ☆ Glühwein & Punsch
- ☆ Bratwurst, Waffel & Co.

**Für die Kids:**

- ☆ Kinderecke
- ☆ Wichtel Suchspiel

**GÄRTNEREI Leeder**

**1 Weihnachtsstern mini GESCHENK**

Ab 5€ Warenwert. 1 Coupon/ Einkauf. Gültig: 21.11.-23.11.25

**Adventsaustellung: „Oureweller Woihnochte“ (Odenwälder Weihnachten)**  
Fr. 21.11.2025: 16:00-20:00 Uhr Sa. 22.11. & So 23.11.2025: 11:00-17:00 Uhr  
Gärtnerei Leeder Am Linnenbach 31 64658 Fürth/Linnenbach Tel.: 06253/5579

### Weihnachten steht vor der Tür und noch kein Geschenk?

Verschenken Sie einen Reisegutschein für die Schönste Zeit des Jahres – Den Urlaub!!

**Einfach telefonisch oder im Internet bestellen.**

Vordern Sie jetzt unsere Reisekataloge für 2026 an!  
Zustiege in Ihrer Nähe/**Haustürabholung** möglich  
JM Touristik Tel. 06253/84444  
Büro: Erbacher Straße 105 – 64658 Fürth  
[www.jmtouristik.de](http://www.jmtouristik.de)

Gumpener-Kreuz-Str. 6  
64678 Winterkasten  
Tel.: 06255 / 16 67  
info@service-center-ihrig.de

**SEIT 40 JAHREN**

**Adventsaustellung**  
Samstag 29. November

# Geschenk-ideen zum Fest



## Weihnachtsgeschenke vom Gäulschmacher

Handwerk und Tradition aus dem Odenwald

REICHELSCHEIM-BEERFURTH

Wer auf der Suche nach einem besonderen Weihnachtsgeschenk ist, wird beim Gäulschmacher fündig. In liebevoller Handarbeit entstehen hier traditionelle Holzpferdchen – jedes Stück ein Unikat aus heimischem Holz. Seit Generationen steht der Name für echtes Odenwälder Handwerk, das Kindheitserinnerungen weckt und zugleich modernes Design mit Tradition verbindet. Ob klassisch naturbelassen oder farbenfroh bemalt – die „Gäulsches“ begeistern Jung und Alt gleichermaßen. Ergänzt wird das Sortiment durch kleine handgefertigte Holzartikel, die jedes Zuhause in weihnachtliche Stimmung versetzen. Wer regionale Handwerkskunst schätzt, findet hier ein Geschenk mit Herz und Geschichte.

Öffnungszeiten sind montags, mittwochs, donnerstags und freitags von 9.00 Uhr bis 18.00 Uhr, samstags von 9.00 Uhr bis 14.00 Uhr und sonntags von 11.00 Uhr bis 14.00 Uhr. Dienstag ist Ruhetag.

Harald Boos berät die Kunden gerne.



Foto: Ursula Pfeiffer

**malschule** ODENWÄLDER  
Rathausplatz 4  
64385 Reichelsheim

Geschenk-Gutscheine für:  
**Malkurse und Workshops** für Kinder und Erwachsene

ATELIER DE COULEUR  
GUTSCHEIN

Tel.: 06164-5163805  
www.malkovskaja.de

**RODENSTEIN**  
KOSMETIK-STUDIO

UND PARFÜMERIE

ÖFFNUNGSZEITEN  
Mo. - Fr. 9.00 Uhr - 12.30 Uhr  
14.30 Uhr - 18.00 Uhr  
Sa. 9.00 Uhr - 13.00 Uhr

MEIN SCHÖNSTES ICH

Martina Arras | Tel.: 06164-3616  
Bismarckstr. 7 | 64385 Reichelsheim

Alexander Horn · Podologe  
**PODOTEAM**  
Praxis für Podologie Reichelsheim

Alexander Horn  
Roubini Kourkoulou  
Podologen

Auch Geschenkgutscheine erhältlich

- medizinische u. diabetische Fußbehandlung
- Nagelkorrekturspangen
- Kooperation mit Pflegeeinrichtungen

Termine nach Vereinbarung

Heidelberger Straße 1 • 64385 Reichelsheim Tel. 06164/75 68 905

Wir suchen zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen Podologen  
Arbeitszeiten sind flexibel zu gestalten.  
Du solltest Spaß an Deiner Arbeit haben, dynamisch und flexibel sein und selbstständig arbeiten können.  
Es erwartet Dich ein nettes Team, moderne & helle Räumlichkeiten.

## Exklusive Angebote von ihrem Juwelier Profi im Odenwald



„Sag JA“



ULRIKE  
**RETTIG**  
Schmuck & Trauringe

64658 Fürth/Odw. • Heppenheimer Str. 30  
Tel: 06253/ 948350  
www.schmuck-rettig.de  
www.trauringe-rettig.de

## Adventausstellung

Samstag, 22.11.25 und Sonntag 23.11.25 von 10-18 Uhr



Grünzeug Hofladen

Petra Wötzel 64658 Fürth-Krumbach Im Eck 2 Tel. 0176-29124772

# Die schöne Macht der Gewohnheit an Heiligabend

**Kartoffelsalat mit Würstchen und Geflügel bleiben die Lieblingsspeisen**

LANDMAGAZIN-REGION

**Weihnachten** ist ein Fest voller Traditionen und familiärer Gewohnheiten. Schon in der Adventszeit genießen die meisten Menschen die besondere Stimmung - geprägt durch Kerzenschein, Plätzchenduft und den Bummel über den stimmungsvollen Weihnachtsmarkt. Auch das gemeinsame Essen an Heiligabend ist in vielen Familien ein regelrechtes Ritual - und meist wird in jedem Jahr dasselbe Lieblingsgericht serviert.

**Würstchen mit Kartoffelsalat vor Ente und Gans - und Raclette ist vor allem bei jüngeren beliebt**

Laut einer Statista-Umfrage bleibt der Kartoffelsalat mit Würstchen das Lieblingsessen an Heiligabend, in 36 Prozent der Haushalte wird es kredenzt. Dahinter folgen Ente mit 25 Prozent und Gans mit 24 Prozent fast gleichauf. Ebenfalls populär ist Raclette mit einem Anteil von 23 Prozent. In der Altersgruppe unter 30 Jahren "schlägt" dieses Gericht sogar den Kartoffelsalat mit Würstchen. "Zum Lieblingsgericht Kartoffelsalat mit Bockwurst passt gut ein klassisches Pils, das ist leicht und spritzig", rät Julia Klose, Biersommelière der Brauerei C. & A. Veltins. Für einen Kartoffelsalat eignen sich am besten festkochende Kartoffeln. Bei ihnen platzt die



## Kulinarische Weihnachtszeit

Schale beim Kochen nicht auf und sie zerfallen beim Mischen nicht so leicht. Die Kartoffeln sollte man ruhig schon am Vortag kochen, so haben sie noch mehr Festigkeit, wenn sie in den Salat gegeben werden. Beim Geflügel hat Klose ein Lieblingsgericht: die knusprige Biergans mit Klößen und Rotkohl: "Das zum Einpinseln der Gans nötige Bier eignet sich auch zum Durstlöschen" (DJD).

Die Weihnachtsgans mit Rotkohl und Klößen gehört für viele Menschen in Deutschland zum Fest dazu - ob zu Hause oder bei einem Besuch in der Gastronomie. Foto: DJD/Brauerei C. & A. Veltins

### Rezeptidee:

Knusprige Biergans mit Kartoffelklößen und Apfelrotkohl sowie einem frischen Bier.

#### Zutaten für 5 Personen:

- 1 Gans (4,4 bis 5 kg), 1 große Zwiebel,
- 1 säuerlicher Apfel, Salz, Pfeffer, Thymian, Beifuß,
- 100 g Zucker, 0,33 Liter Veltins Pils)

#### Zubereitung:

- Innereien der Gans entfernen.
- Danach die Gans gründlich auswaschen und salzen. Außen mit Salz, Pfeffer und Thymian gut einreiben.
- Mit einigen Apfel- und Zwiebelstücken sowie einem Zweig Beifuß füllen.
- In einem Bräter den Zucker karamellisieren und die restlichen Apfel und Zwiebeln zugeben, ca. 1/4 Liter Wasser angießen und die Gans zunächst mit der Brust nach unten 25 Minuten bei 170 Grad Celsius im Ofen anbraten.
- Danach die Gans umdrehen und weitere 40 Minuten garen. Dabei mehrmals mit Bier und dem Bratensud übergießen, damit sich eine gleichmäßig glänzende, knusprige Haut bildet.
- Am Ende der Garzeit die Gans bei 80 Grad noch etwas ruhen lassen, bis sie am Tisch tranchiert werden kann. Aus dem passierten Bratensatz lässt sich eine schmackhafte Gänsesoße zubereiten, wenn man das flüssige Gänsefett entfernt.



### Gänsebraten auf Vorbestellung:

Eine Gans mit leckerer Füllung, Knödel, Apfelrotkohl und Gänsesoße für 4 Personen (ca. 145,- €)

### Gans, Wild und Ente im November und Dezember

Gänsekeule, Wildschwein, Hirschgulasch, Hasenkeule, Entenbrust... (an den Wochenenden oder auf Vorbestellung)

### Weihnachten:

An Heilig'Abend und an beiden Feiertagen geöffnet.

### Großer Silvesterball

Internationales Schlemmerbuffet, Live-Musik, kleines Programm, Mitternachtssuppe und Shuttle-Service auf Anfrage (79,- €)

**Wir freuen uns auf Sie !**

Lindenfels-Winkel T: 06255-96010 • www.hotel-wiesengrund.de • info@hotel-wiesengrund.de



Kommt vorbei und gönnt euch eine kleine Auszeit bei kalten und warmen Getränken, selbstgebackene Kuchen und Torten, Flammkuchen und leckerem Frühstück.

Di-Sa 9:00-12:30 Uhr, 14:30 bis 18:00 Uhr  
So 14:30-18:00 Uhr

Bismarckstraße 4, 64385 Reichelsheim • Tel.: 06164-516 4988

# Bald kommt der Nikolaus

## Friedrich Bäckerei · Konditorei

Waldstraße 21 - 64395 Brensbach - Tel. 06161/912106

# ... aus unserer Weihnachtswerkstatt

Reichelsheim ★ Beerfurth ★ Fränkisch-Crumbach ★ Wersau ★ Habitzheim ★ Brensbach

## Lebkuchenbäckerei Baumann

Tradition und Handwerk seit 1785

### Lebkuchen & Weihnachtsgebäck

Öffnungszeiten:  
Anfang September bis Weihnachten  
Mo.-Fr. 8-12 Uhr und 13-17 Uhr  
Sa. und So. 9-12 Uhr und 14-16 Uhr

Willi Baumann  
Marktplatz 8  
64385 Reichelsheim-Beerfurth  
Telefon 06164/2313  
E-Mail: willi.baumann@gmx.de

www.lebkuchen-baumann.de

### kaffeestopp PRIVATRÖSTEREI

#WIRMACHENKAFFEE

Warum wir uns jeden Tag aufs Neue dem Kaffee widmen? Weil eine gute Tasse Kaffee wie ein kleiner Urlaub ist und dazu einlädt, für einen Moment auf "Stopp" zu drücken. Mit den vielfältigen Kaffeesorten unserer kleinen Rösterei laden wir euch auf eine Entdeckungsreise rund um den Erdball ein.

Hauptstraße 72  
69488 Birkenau  
Tel. 06201/8435809

www.kaffeestopp.de

## Wenn der Pflegegrad bewilligt ist – was nun?

LANDMAGAZIN-REGION

**E**s ist geschafft: Der Pflegegrad ist bewilligt – eine wichtige Entlastung für Pflegebedürftige und ihre Angehörigen. Doch nach der ersten Erleichterung kommt oft die Frage: Wie geht es jetzt weiter? Die Pflegeberatung empfiehlt, zunächst den individuellen Hilfebedarf genau zu prüfen. Schon kleine Anpassungen im Alltag können große Wirkung zeigen – etwa das Umstellen von Möbeln, rutschfeste Teppiche, ein Rollator oder ein Hörgerät. Solche Maßnahmen erhöhen die Sicherheit und fördern die Selbstständigkeit im Alltag.

Auch die Leistungen der Pflegeversicherung sollten gezielt genutzt werden. Ob Pflegegeld, Pflegesachleistungen, Tagespflege oder Verhinderungspflege – die richtige Kombination erleichtert den Alltag und entlastet pflegende Angehörige. Hier unterstützt die kostenfreie und unabhängige Pflegeberatung, die aufzeigt, welche Möglichkeiten individuell sinnvoll sind.

Wer sich informieren möchte, kann sich an folgende Stellen wenden: die Pflegeberatungsstellen der Krankenkassen, die Kommunalen Pflegestützpunkte oder die Unabhängige Patientenberatung Deutschland (UPD). Dort erhalten Betroffene und Angehörige Unterstützung, Tipps und praktische



**Rundum Betreuung für Senioren, ambulant und stationär**

Image by un-perfekt from Pixabay

Hinweise für den Alltag. Mit professioneller Beratung lassen sich Bürokratie und Unsicherheiten reduzieren, sodass Pflegebedürftige und Familien die bestmögliche Unterstützung erhalten und das Leben weiterhin selbstbestimmt gestalten können. (Text & Bild - LM)



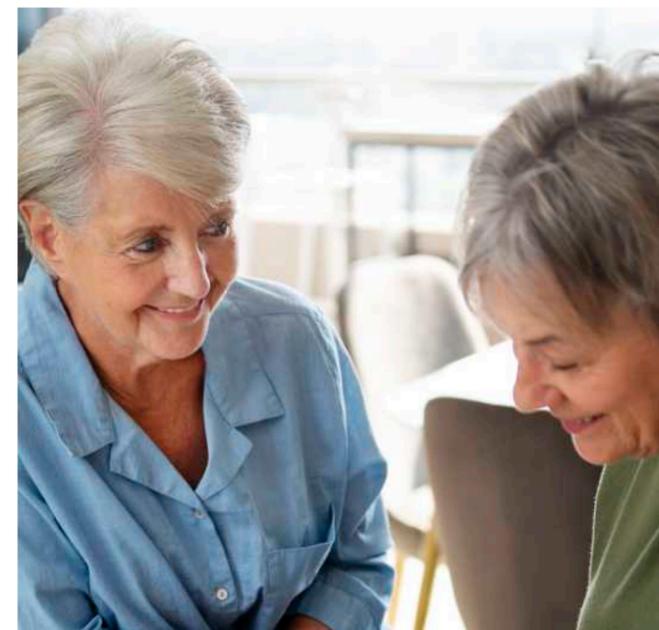
Pflegeberatung kann oft auch per Videocall stattfinden. So können weit entfernt wohnende Angehörige teilnehmen. Foto: DJD/compass private pflegeberatung

## Pflegeaufgaben fair verteilen

**Auch aus der Distanz können Angehörige unterstützen**

**Die** Pflege von Angehörigen ist eine verantwortungsvolle, oft zeitintensive und emotionale Aufgabe. Sie fordert nicht nur körperliche, sondern auch psychische Stärke – und sollte niemals allein getragen werden müssen. „Eigentlich sollte das niemand ganz allein schultern müssen“. In der Realität sieht es jedoch häufig anders aus: Während einige Familienmitglieder in der Nähe der pflegebedürftigen Person leben und sich täglich kümmern, wohnen andere oft viele Kilometer entfernt. Die vor Ort lebenden Angehörigen übernehmen dann meist automatisch den größten Teil der Versorgung – vom Einkaufen über Arztbesuche bis hin zur emotionalen Unterstützung – und fühlen sich mit dieser Verantwortung schnell überfordert.

„Dabei können Angehörige auch aus der Distanz einen wichtigen Beitrag leisten und so die oder den hauptsächlich Pflegenden spürbar entlasten“. Unterstützung bedeutet nämlich weit mehr als reine Pflegearbeit – sie kann auf viele Schultern verteilt werden.



Mit professioneller Beratung lassen sich Bürokratie und Unsicherheiten reduzieren. Bild: LM

## Unsere Leidenschaft auf einen Blick.

Der Kolibri steht für Liebe, Licht und Hoffnung. Er öffnet Herzen und bringt die Sonne in das Leben anderer. Diese Werte leben wir tagtäglich aufs Neue und vermitteln sie an unsere Patienten und Mitarbeiter.

Mit langjähriger Erfahrung, Fachwissen und Empathie pflegen und unterstützen wir hilfsbedürftige Menschen. Dabei unterscheiden wir nicht nach Herkunft, Hautfarbe, Weltanschauung oder Geschlecht. Mensch ist Mensch – jeder Mensch verdient Respekt.

2018 durften wir den Gründerpreis für klassische Gründungen im Kreis Bergstraße entgegennehmen. **Unser Modell, die harmonische Kombination von klassischem Pflegedienst und Tagespflege für Senioren ist in der Region einzigartig.**



**JETZT AUCH IM LAUTERTAL!**

**Kolibri Pflegedienst & Tagespflege**  
Carl-Benz-Str. 2  
64658 Fürth

Telefon: 06253 - 948 92 64  
E-Mail: info@kolibri-pflegedienst.de  
www.kolibri-pflegedienst.de



## Seniorenpflege

„Haus Elisabeth“

Darmstädter Str. 20  
64686 Lautertal  
Telefon 06254 - 9303-0  
www.haus-elisabeth.de

- Pflege und Betreuung in persönlicher Atmosphäre
- Vollstationäre Pflege (Dauerpflege) und Kurzzeitpflege
- Tägliches Beschäftigungsangebot
- Besondere Betreuung für Demenzbetroffene
- Arztvisiten, Therapien, Friseur, Fußpflege und Gottesdienste
- Essen auf Rädern für die umliegenden Orte





## Rundum Betreuung für Senioren, ambulant und stationär

Image by Tyli Jura from Pixabay

### Die mentale Last teilen

Neben der direkten Versorgung fallen unzählige organisatorische Aufgaben an, die sich unabhängig vom Wohnort erledigen lassen. Dazu gehören Terminabsprachen mit Ärztinnen, Behörden oder Pflegediensten, das Ausfüllen von Formularen, die Beantragung von Beihilfen oder Zuschüssen für Wohnraumanpassungen sowie das Nachhalten von Fristen. „Oft hilft schon das Mitdenken, damit die sogenannte Mental Load – also die unsichtbare Denkarbeit im Hintergrund – nicht nur auf einer Person lastet“.

Hilfreich ist es, regelmäßig eine Art Familienkonferenz oder „Helferkonferenz“ einzuberufen, an der alle Beteiligten teilnehmen – persönlich, telefonisch oder per Videokonferenz. Dort können Aufgaben besprochen, Zuständigkeiten verteilt und Absprachen schriftlich festgehalten werden. So entsteht ein klares und verbindliches System, das Entlastung schafft und Missverständnissen vorbeugt.

„Bei solchen Helferkonferenzen kann auch eine Pflegeberatung unterstützen“. Besonders die Beratung per Videogespräch habe sich bewährt, weil

sie Familienmitglieder, die weit voneinander entfernt wohnen, unkompliziert an einen Tisch bringt.

### Den Kreis der Helfenden erweitern

Pflege gelingt besser, wenn sie auf viele Schultern verteilt ist. Neben den direkten Angehörigen können auch Freunde, Nachbarn oder ehrenamtliche Helferinnen und Helfer eine wertvolle Rolle spielen. Weitere Personen einzubeziehen, ist eine gute Idee. So können etwa Nachbarn gelegentlich nach dem Rechten sehen, ein Paket annehmen, beim Einkaufen helfen oder einfach kurz vorbeischaun.

Ehrenamtliche Besuchs- und Begleitdienste für Seniorinnen und Senioren sind ebenfalls eine große Unterstützung. Sie schenken Zeit, Gesellschaft und sorgen für kleine Lichtblicke im Alltag. Wer als entfernte Angehörige\*r helfen möchte, kann solche Angebote recherchieren

und den Kontakt herstellen. Auf der Internetseite [www.pflegeberatung.de](http://www.pflegeberatung.de) findet sich eine Suchfunktion, über die regionale Dienste und Beratungsstellen leicht gefunden werden können.

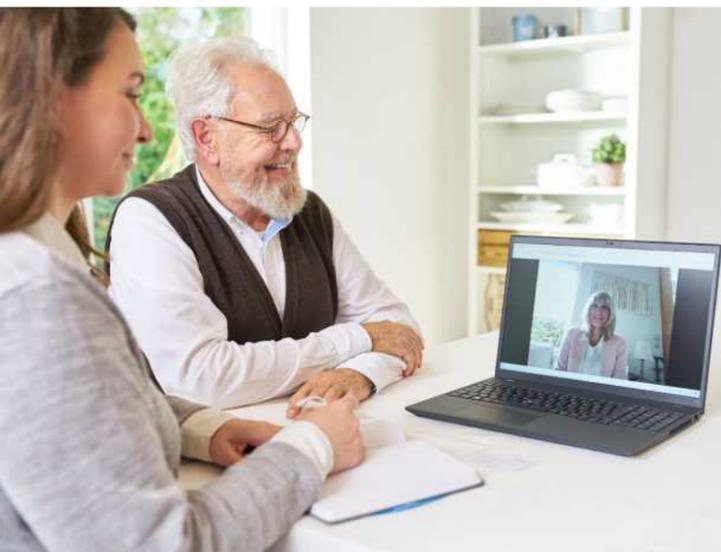
### Zuhören – auch das ist Pflege

Nicht zuletzt gibt es eine Form der Unterstützung, die auch über hunderte Kilometer hinweg möglich ist – und oft am meisten bedeutet: das Zuhören. „Über Probleme sprechen zu können, ist fast genauso wichtig wie praktische Hilfe zu erhalten“. Regelmäßige Telefonate oder Videogespräche mit der pflegenden Person vor Ort und mit dem Pflegebedürftigen selbst können viel bewirken. Sie schaffen Nähe, Anteilnahme und emotionale Entlastung.

Pflegende Angehörige stehen häufig unter hohem Druck, leiden unter Schlafmangel oder schlechtem Gewissen, nicht genug zu leisten. Wenn sie sich verstanden und begleitet fühlen, stärkt das ihre seelische Gesundheit und gibt neue Kraft. Auch kleine Gesten – eine Postkarte, eine liebe Nachricht oder ein Dankeschön – zeigen: Du bist nicht allein.

### Resümee

Pflege ist Teamarbeit. Wer Verantwortung teilt, sorgt nicht nur für Entlastung, sondern auch für mehr Lebensqualität – für alle Beteiligten. Auch wer nicht direkt vor Ort sein kann, kann durch Organisation, Kommunikation und Mitgefühl wertvolle Hilfe leisten. Denn Pflege aus der Distanz bedeutet nicht Abwesenheit, sondern Verbundenheit – und diese zählt im Alltag oft mehr, als man denkt.



Auch wenn nicht alle am selben Ort sind, kann man sich für die Organisation der Pflege an einen Tisch setzen. Die moderne Technik macht's möglich. Fotos: DJD/compass private pflegeberatung

## HÖRAKUSTIKER aus Leidenschaft



Wir machen auch Beratung zu Sonderservierungen und Cochlear-Implantaten.

Wir machen auch Hörsystemanpassungen und Schwimmschutz bei Kindern.

Bei uns können Sie sich in gemütlicher Atmosphäre zu den neuesten Techniken beraten lassen.

### UNSERE FILIALEN:

Staatsstraße 44 a • 64668 Rimbach  
Telefon 0 62 53 / 97 23 95  
(direkt am Rimbacher Bahnhof gelegen, kostenfreie Parkplätze)

In der Gass 12 • 69483 Wald-Michelbach  
Telefon 0 62 07 / 92 38 88

Bismarckstraße 13 • 64385 Reichelsheim  
Telefon 0 61 64 / 5 1 6 33 44

**HÖRGERÄTE**  
**WIEDHÖFT GbR**



Wir beraten beide Ohren und den Menschen dazwischen...

# Den Schritt zum Wohneigentum wagen

## Wie risikofreudig sind die Deutschen beim Immobilienkauf?

LANDMAGAZIN-REGION

Für viele Menschen bedeutet der Erwerb von Wohneigentum die Erfüllung eines lang gehegten Traums. Wenn die passende Immobilie gefunden ist, folgt mit dem Kauf oftmals die größte Investition des Lebens. Es steht somit einiges auf dem Spiel – emotional wie finanziell. Wie wirkt sich das auf die Risikoeinschätzung und -bereitschaft der Kaufinteressierten aus? Wird diese vermeintlich bedeutendste Anschaffung als ein großes Wagnis gesehen? Ja und nein. Die Ergebnisse einer repräsentativen Umfrage von Dr. Klein mit mehr als 1.000 Befragten zeigen: Es kommt darauf an, wen man fragt.

### Regionale Unterschiede sichtbar

Auf die Frage, wie das generelle Risiko eines Immobilienkaufs eingeschätzt wird, antworteten 39 Prozent aller Befragten, dass sie ein hohes Risiko sehen. 40 Prozent geben ein mittleres und 21 Prozent ein geringes Risiko an. Interessant ist, dass regionale Unterschiede bestehen: So schreiben 45 Prozent der befragten Ostdeutschen dem Vorhaben, Wohneigen-



Fotos: DJD/WeberHaus

BAUEN +  
WOHNEN –  
– SCHÖNER LEBEN

Die teuerste Investition des Lebens: Der Kauf einer Immobilie will wohl überlegt und gut geplant sein, um die finanziellen Risiken zu minimieren.  
Foto: DJD/Dr. Klein Privatkunden/Getty Images/FluxFactory

tum zu erwerben, ein hohes Risiko zu. In Westdeutschland tun dies 37 Prozent. Und auch zwischen den Geschlechtern herrscht keine absolute Einigkeit: Während 35 Prozent der Frauen den Erwerb von Wohneigentum als hohes Wagnis bewerten, sind es unter den männlichen Teilnehmern sogar 42 Prozent. Gleichzeitig liegt die persönliche Risikobereitschaft der Männer mit 34 Prozent höher als bei den Frauen (22 Prozent). "Männer steigen

oft direkt in die Immobiliensuche ein", sagt Andrea Burgstaller, Spezialistin für Baufinanzierung bei Dr. Klein in Dachau: "Frauen wünschen sich meist mehr Sicherheit und Klarheit."

### Strategien zur Risikominimierung

Niemand beschäftigt sich gerne mit Unglücksfällen wie Krankheit oder Arbeitslosigkeit. Doch beim Immobilienkauf sollte man auch an solche Eventualitäten denken: "Es ist wichtig, dass eine Baufinanzierung nicht auf

Kante genäh, sondern immer noch Spielraum für Unvorhergesehenes vorhanden ist", rät die Spezialistin. Gut, dass 68 Prozent der Befragten angeben, mit einem finanziellen Puffer ein mögliches Risiko minimieren zu wollen. Auf Platz 2 findet sich mit 61 Prozent die Absicht, Versicherungen wie eine Gebäude- oder Berufsunfähigkeitsversicherung abzuschließen. Außerdem würden 53 Prozent eine Finanzierungsberatung bei mehreren Anbietern in Anspruch nehmen. Andrea Burgstaller kann diesen Aspekt nur unterstützen: "Nicht immer hat die Hausbank das maßgeschneiderte und damit beste Angebot. Es lohnt sich, verschiedene Anbieter zu vergleichen." Unterstützung dabei bieten Finanzierungsvermittler wie Dr. Klein. Durch den Zugriff auf über 600 Bankpartner lässt sich schnell das individuell passende Angebot ermitteln (DJD).

## HEIMTEX-CENTER

- BODENBELÄGE
- DESIGNBELÄGE
- TEPPICHBODEN
- TAPETEN

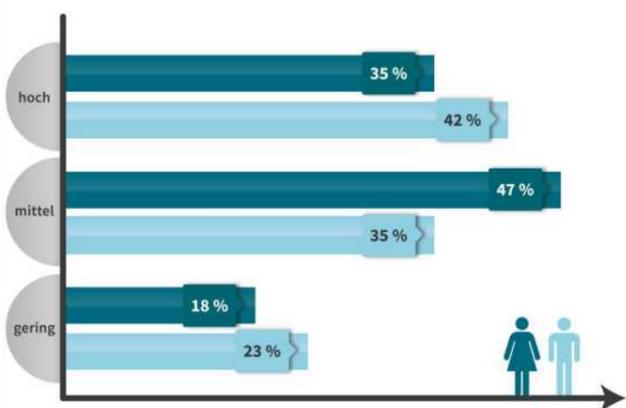


www.heimtex-center.de

Fabrikstraße 5 • Bensheim • Fon 06251/6 27 86 • Fax 6 54 08

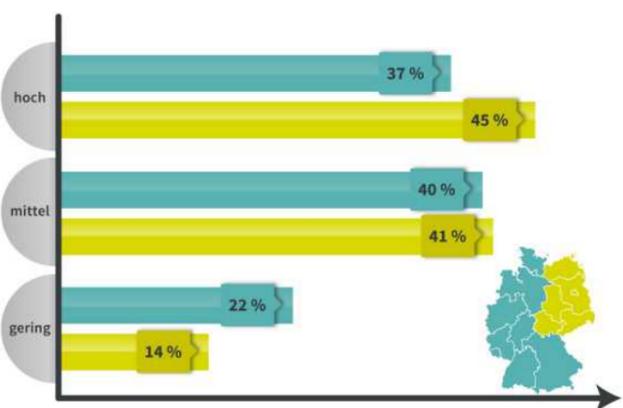
### Risikoeinschätzung beim Immobilienkauf

Unterschiedliche Wahrnehmung bei Frauen und Männern



### Risikoeinschätzung beim Immobilienkauf

Ostdeutsche spüren mehr Unsicherheit



Quelle: Dr. Klein Privatkunden AG

Eine aktuelle Umfrage zeigt deutliche Unterschiede bei der Risikoeinschätzung beim Immobilienkauf. Foto: DJD/Dr. Klein Privatkunden

# GRIESER BAU

Heiko Grieser  
Dipl. Ing. (FH)  
Sonja Grieser  
Bauzeichnerin



NEUBAU  
UMBAU  
RENOVIERUNG  
ZEICHENBÜRO

Am Hofacker 7 - 64678 Lindenfels-Winkel

Tel. (06255) 968703 - Mobil 0170-7904905 - mail@grieser-bau.de

## BORMUTH HAUSTECHNIK

Inh. Ralf Bormuth  
Nibelungenstr. 651  
64686 Lautertal-Gadernheim  
Telefon 06254 1611  
Telefax 06254 2865  
info@bormuth-haustechnik.de

www.bormuth-haustechnik.de

## OVUM WÄRMEPUMPEN

### SCOP<sup>[35]</sup> 6,02

SCOP(35) 6,02  
DIESE ZAHL MARKIERT EINEN REVOLUTIONÄREN MEILENSTEIN IN DER HEIZ-EFFIZIENZ!

Aber was genau bedeutet sie?  
SCOP steht für „Seasonal Coefficient of Performance“ und beschreibt die Jahresarbeitszahl einer Wärmepumpe, basierend auf unterschiedlichen Betriebsbedingungen, die nach Klimazonen gewichtet werden. Ein besonders hoher SCOP-Wert wird durch mehrere Faktoren beeinflusst, darunter die Klimazone, in der die Wärmepumpe installiert ist, die Größe des beheizten Gebäudes sowie der Typ der Wärmepumpe (z.B. Luftwärmepumpe). Werte ab 4 gelten bereits als ausgezeichnet – ein Wert von 6,02 setzt jedoch neue Maßstäbe.

**Jäger Haustechnik**  
06253 98 22 80  
Krumbacher Str. 59 64658 Fürth

# Schluss mit Schimmel!

**Feststellen, beseitigen, renovieren, vorbeugen**

**In vier Schritten zu dauerhaft schimmelfreien, wohngesunden Räumen**



Bei einem derartigen Schadensbild ist schnelles Handeln gefragt – allein schon, um die eigene Gesundheit zu schützen. Fotos: DJD/Saint-Gobain Weber

**Feuchtigkeit** gehört zum Alltag: Beim Duschen, Kochen oder Atmen entsteht Wasserdampf, der sich an kalten Wänden niederschlägt. So kann schnell Schimmel entstehen – ein Risiko für Gesundheit und Bausubstanz. Schimmelsporen belasten die Atemwege und gefährden besonders Kinder, Allergiker und ältere Menschen. Mit der richtigen Vorgehensweise lässt sich das Problem dauerhaft lösen – in vier wirkungsvollen Schritten.

### 1. Schimmel früh erkennen

Oft bleibt Schimmel zunächst verborgen – hinter Möbeln, Tapeten oder in Fugen. Ein mikrobiologischer Schnelltest liefert in wenigen Tagen Gewissheit und ermöglicht rechtzeitiges Handeln. Je früher reagiert wird, desto geringer ist der Schaden.

### 2. Befall gründlich beseitigen

Wird Schimmel festgestellt, muss er konsequent entfernt werden. In Wohnräumen eignen sich chlorfreie, geruchsneutrale Mittel, die bis zu 99,99 % der Sporen abtöten. In Bad und Küche sind Reiniger mit Aktivchlor wirksam. Praktische Gel- oder Schaumanwendungen haften auch an senkrechten Flächen. Nach der Reinigung sollten die Flächen gründlich abgewischt und vollständig getrocknet werden.

### 3. Renovieren und schützen

Nach der Entfernung folgt die Sanierung: Feuchte oder beschädigte Untergründe benötigen schimmelhemmende Grundierungen und atmungsaktive, wasserdichte Farben. Neue Silikon- oder Acrylfugen schützen zuverlässig vor Feuchtigkeit. Hochwertige Renovierungs- und Ausbesserungsfarben sorgen für ein dauerhaft sauberes Ergebnis.



Schimmel gründlich beseitigen mit speziellen Mitteln.

lassig vor Feuchtigkeit. Hochwertige Renovierungs- und Ausbesserungsfarben sorgen für ein dauerhaft sauberes Ergebnis.

### 4. Vorbeugen für gesundes Raumklima

Langzeitschutz-Sprays und richtiges Lüften – mehrmals täglich Stoßlüften statt Dauerlüften – beugen Neubefall vor. Möbel mit etwas Abstand zur Wand aufstellen, Ventilatoren oder Entfeuchter bei Bedarf einsetzen.

### Fazit

Schimmel ist mehr als ein Schönheitsfehler – er warnt vor ernsthaften Problemen. Wer früh erkennt, gezielt reinigt, gründlich saniert und richtig vorbeugt, sorgt für dauerhaft gesunde Räume. Mit dem passenden Wissen und geeigneten Produkten bleibt das Zuhause ein Ort zum Durchatmen und Wohlfühlen.

Fotos: DJD/WeberHaus



Nach der erfolgreichen Sanierung kann der Keller wieder ohne Bedenken genutzt werden

# K.H. GÖTZ

## Transporte - Heizöl

Transportlogistik ohne Umwege. Auch Ihr Partner in Sachen Heizöl und Kurierdienstfahrten.

*Jetzt an den Winter denken!*

# 06255/2836



Wir liefern Wärme, schnell und preiswert; zu günstigen Tagespreisen.



Gumpener-Kreuz-Straße 9  
64678 Lindenfels-Winterkasten  
Telefon 06255 / 2836 Fax 3519  
www.goetz-transporte-heizoel.de  
info@goetz-transporte-heizoel.de

## METALLBAU:

**individuell u. passgenau**

- Balkonbauten
- Vordächer
- Geländer
- Treppen
- Tore
- Zäune
- Sichtschutz
- Terrassendielen ...

**AUSSTELLUNGSRAUM**

**Hauptstraße 31A**  
Mörlnbach / Weiher  
Wir öffnen für Sie nach Vereinbarung.

**Mehr im Internet:**  
www.kunstschmiede-altscher.de

Wir planen und fertigen sorgfältig, mit viel Erfahrung und wir halten die verabredeten Termine!

**KUNSTSCHMIEDE HEINZ ALTSCHER** GMBH  
SCHLOSSEREI & EDELSTAHLVERARBEITUNG  
Am Berg 14, 69509 Mörlnbach/Weiher, Tel. 0 62 09 – 17 94

Wir sind zertifiziert!  
DIN EN 1090

Alles aus einer Hand!

# GEORG WAGNER

Zimmerei  
Dachdeckerei  
Spenglerei

Dachgebälk, Flachdächer, Dachumdeckungen, Carports, Neubauten, Gauben, Dachfenster, Gründächer, Kamin-Verkleidung, Bausätze, Asbestsanierung, Aufstockungen, Dachdämmung, Fassadenverkleidung aus Metall oder Schiefer

64658 Fürth/Odw., Carl-Benz-Straße 12  
www.zimmerleute.de Tel.: 0 62 53 - 5805

Ein **barrierefreies Badezimmer** ist das **moderne Bad**

**GebäudeTechnik**

**GÖLZ & SCHMITT** GMBH

• Sanitär • Umwelt • Heiz- und Spenglerservice

Rimbach, Waldstraße 32, Telefon: 06253-84862  
info@goelzschmitt.de

- Fliesen
- Armaturen
- Badmöbel
- Sanitärobjekte
- Accessoires

# 350 Douglasien für den Gemeindewald Reichelsheim

**Holzwerk Delp GmbH mit Beitrag zum Umwelt- und Klimaschutz**

BEERFRUTH

Im Rahmen unseres 150-jährigen Firmenjubiläums haben wir ein besonderes Zeichen gesetzt: Gemeinsam mit HessenForst und der Forstbetrieb Kaffenberger GmbH wurden am Freitag, 10.10.2025 350 Douglasien im Gemeindewald Reichelsheim gepflanzt.

Mit dieser Aktion möchten wir unserer langjährigen Verbundenheit zur Region Ausdruck verleihen und gleichzeitig einen Beitrag zum Umwelt- und Klimaschutz leisten. Die jungen Bäume sollen in den kommenden Jahren zu einem stabilen Waldbestand heranwachsen und so helfen, die heimische Natur zu stärken.

Finanziert wurde die Pflanzung unter anderem durch Geldgeschenke, die wir im Rahmen unserer Jubiläumsfeier im vergangenen Jahr erhalten haben. Wir freuen uns, dass wir diese großzügige Unterstützung in ein nachhaltiges Projekt umsetzen konnten, das über Generationen hinweg Bestand haben wird.



Frau Lang - Hessen Forst, Johannes und Volker Delp - Holzwerk Delp GmbH

Unser herzlicher Dank gilt HessenForst für die Koordination der Aktion, der Forstbetrieb Kaffenberger GmbH für die fachgerechte Durchführung sowie der Gemeinde Reichelsheim für die gute Zusammenarbeit.

Mit der Baumpflanzaktion möchten wir nicht nur ein Stück Natur zurückgeben, sondern auch Verantwortung für die Zukunft übernehmen – ganz im Sinne unseres Unternehmensmottos: Aus der Region – für die Region.



# Weihnachts-Spenden-Aktion Kinder in Not

**Evangelische Kirchengemeinde mit Weihnachtspäckchen-Aktion 2025**

BRENSBACH

Kindern in Not eine Freude bereiten und ein Lächeln ins Gesicht zaubern – das können Sie auch dieses Jahr wieder bei unserer Weihnachtspäckchen-Aktion 2025! Empathie, Mitgefühl und Spaß an sozialem Engagement – das fördert die Weihnachtspäckchen-Aktion. Das Elend der Kinder in Osteuropa ist oftmals unvorstellbar.

Letztes Jahr konnten dank Ihrer Unterstützung deutschlandweit über 37.000 Päckchen gesammelt und auf den Weg nach Süd- und Osteuropa gebracht werden. Auch die Ukraine konnte trotz besonderer Herausforderungen wieder erreicht werden. Inmitten von Armut und Krieg sind diese Momente der Freude und des Glücks unbezahlbar.

Seien Sie dabei und bringen Sie Kinderaugen in Süd-/Osteuropa zum Leuchten!

Die Evangelische Kirchengemeinde Brensbach hat auch in diesem Jahr wieder in der Höchster Str. 2, 64395 Brensbach, eine Sammelstelle errichtet und sammelt in der Zeit vom 24. Oktober – 24. November 2025.

Gerne können die Päckchen auch bei Familie Hofmann, Hauptstr. 37, 64678 Winterkasten abgegeben werden.

Rückfragen werden unter der Tel. Nr. 0151 65159500 beantwortet.

Evangelische Kirchengemeinde Brensbach  
Höchster Str. 2  
64395 Brensbach



# Autohaus Bundschuh Neuer Party-Anhänger eingeweiht

REICHELSEIM

Am vergangenen Samstag wurde beim Autohaus Bundschuh in Reichelsheim der neuen Party-Anhänger feierlich vorgestellt. Zahlreiche Werbepartner waren eingeladen, um bei einem gemütlichen Umtrunk und frisch gegrillten Würstchen das neue Schmuckstück in Augenschein zu nehmen. Der Anhänger ist komplett ausgestattet - mit Zelt, Grill, Bänken, Tischen, Kühlschrank und Stehtischen - und bietet damit alles, was man für eine gelungene Feier braucht.

Gedacht ist der Party-Anhänger nicht nur für betriebsinterne Veranstaltungen oder Kunden-Events, sondern auch für privat Feiern wie Geburtstag, Jubiläen oder Vereinsfeste. Zudem möchte das Autohaus Bundschuh mit den Werbepartnern den Anhänger für jedermann, wie auch für soziale und gemeinnützige Zwecke zur Verfügung stellen, um lokale Initiativen und Feste in der Region zu unterstützen.

Interessierte können den Party-Anhänger im Autohaus Bundschuh oder bei den einzelnen Werbepartnern jederzeit buchen – ob für ein kleines Dorffest, eine Firmenfeier oder eine private Gartenparty. Mit diesem mobilen Highlight sorgt das Autohaus Bundschuh künftig für viele fröhliche Stunden und unvergessliche Momente in der Region.



Autohaus Bundschuh | Andreas und Florian Bundschuh GbR  
Sudetenstraße 74 | 64385 Reichelsheim  
Tel.: 06164 515 700-20 | Fax: 06164 515 700-10  
www.autohaus-bundschuh.de












Filiale Brensbach  
Am alten Bahnhof 22-24  
64395 Brensbach

**Samstag & Sonntag geöffnet ab 12 Uhr**





Von li. nach re.: Michael Schwarz, Kevin Krautschneider, Moritz Schumacher, Holger Kudratschek, Sophie Naber, Patrick Götz

## "Einfach mal schauen, was hier alles steckt"

Tag der offenen Tür im Gewerbegebiet Wahlen begeistert Besucher

LANDMAGAZIN-REGION

Ein Bohren, Sägen und Hämmern lag am Sonntag (12.10.25) in der Luft, als sieben Betriebe aus Wahlen erstmals gemeinsam zu einem Tag der offenen Tür einluden. Ziel der Veranstaltung war es, zu zeigen, wie viel Handwerkskunst und Innovationskraft in der regionalen Wirtschaft steckt.

Die Idee dazu hatten die Schreinerei Bellut und die Agentur STARTS Marketing & Webdesign. „Wir wollten gemeinsam zeigen, was hier im Gewerbegebiet alles passiert“, sagt Moritz Schumacher, Geschäftsführer der Schreinerei Bellut. Vor zwei Jahren hatte das Unternehmen hier seinen Neubau bezogen – und nun standen die Werkstatttüren offen.

Im Showroom präsentierte Bellut maßgefertigte Möbel aus Vollholz. Besucher konnten sich beraten lassen und erleben, wie aus Holz Späne, Formen und schließlich hochwertige Möbel entstehen. Bei STARTS erfuhren Gäste, wie modernes Marketing funktioniert – inklusive Fotostation und frischen Waffeln.



## SCHREINEREI BELLUT

Am Mittag war das Gelände gut gefüllt – Familien, Neugierige und Handwerksfreunde nutzten die Gelegenheit, mit den Firmen ins Gespräch zu kommen und hinter die Kulissen zu blicken. Für die Veranstalter war klar: Diese Premiere war ein Erfolg und soll keine einmalige Aktion bleiben. „Wir wollen zeigen, dass Handwerk hier Zukunft hat – und dass es Spaß macht, mit anzupacken“, so Schumacher.

**Schreinerei Bellut GmbH**  
Schreinerei für Möbel- & Treppenbau | Fachgeschäft für gesundes Schlafen  
Waldaustraße 10, 64689 Grasellenbach  
Tel. 06207 2030359  
info@schreinerei-bellut.de  
www.schreinerei-bellut.de

## Vom Nebenjob zum Lebensgefühl

Ein guter Kaffee ist wie eine Umarmung von innen. Warm, ehrlich – und manchmal der Anfang von etwas Großem

2014 in einem kleinen Raum, irgendwo zwischen Neugier und Leidenschaft, begann alles. Eigentlich war es nur ein Nebenjob. Ein bisschen Rösten, ein bisschen Probieren, viel Lernen. Doch schon nach den ersten Chargen war klar: Hier entsteht mehr als nur Kaffee. Dann kam dieser eine Satz, der alles veränderte: „Lass uns das in Vollzeit zusammen machen.“ Ein Moment, ein Blick, ein gemeinsames Lächeln – und aus einer Idee wurde ein Abenteuer.

### Eine Entscheidung, die das Leben neu ausrichtete

Was als Versuch begann, wurde zur Berufung. Zur Rösterei. Zum Treffpunkt. Zum Ort, an dem Kaffee nicht einfach verkauft, sondern gelebt wird. Ein Ort, der nach Kaffee duftet – und nach Zuhause. Wenn du bei uns durch die Tür kommst, riechst du es sofort: diesen Duft von frisch gerösteten Bohnen, der alles umhüllt. Hier wird nicht nur Kaffee ausgeschenkt – hier werden Geschichten geteilt, Lachen, Ideen, manchmal auch einfach Stille und ein tiefer Atemzug.

Wir begrüßen dich mit einem verdammt guten Kaffee – und mit dem Gefühl, willkommen zu sein. Denn was wir tun, lebt von Begegnungen. Von Menschen, die Lust auf echten Genuss haben. Jede Bohne, die unser Haus verlässt, hat eine Reise hinter sich – von sonnenverwöhnten Hängen in Guatemala, Äthiopien oder Brasilien bis in unsere Trommelröstmaschine. Hier bekommt sie ihre Persönlichkeit, ihr Aroma, ihren Charakter. Und du bekommst das Beste daraus in die Tasse.

### Leidenschaft, die bleibt

Unsere Tage beginnen mit Röstdüften, Gesprächen und der ewigen Suche nach dem perfekten Geschmack. Ob kräftig und intensiv oder mild und harmonisch – wir lieben die Vielfalt. Und wir lieben die Momente, in denen jemand den ersten Schluck nimmt und einfach nur lächelt.

Doch guter Kaffee ist mehr als Geschmack. Er ist Verantwortung. Wir arbeiten mit Menschen zusammen, die genauso denken: Farmerinnen und Genossenschaften, die mit Hingabe und Respekt anbauen. Nachhaltigkeit ist für uns kein Trend, sondern Haltung. Moderne Röstanlagen helfen uns, das Beste aus jeder Bohne herauszuholen – gleichbleibend, ehrlich, handwerklich.



### Herz, Handwerk und Bohne

Unser Kaffeestopp ist kein gewöhnlicher Laden. Er ist Werkstatt, Wohnzimmer und Bühne zugleich. Ein Ort, an dem du nicht einfach Kaffee kaufst, sondern ihn erlebst. Hier steckt Herz drin. Handwerk. Und jede Menge Leidenschaft. Denn eines steht fest – und das spürt man bei jedem Schluck: Wir machen Kaffee.

Hauptstraße 72  
69488 Birkenau  
Tel. 06201/8435809  
www.kaffeestopp.de



... damit's wieder läuft!

**ZÖLLER**  
ROHRREINIGUNGSDIENST

- Kanal-Zustandsprüfung mit TV-Kamera
- Rohrausräusung
- Hochdruckspülung
- Kanalortung
- Reparatur/Erneuerung von Rohrbrüchen
- Gruben/Fettabscheiderentleerung
- Rohrsanierung

Auf der Binn 12  
64658 Fürth-Lörzenbach

TEL.: 06253 / 21760  
FAX: 06253 / 930249

WWW.ROHRREINIGUNG-ZOELLER.DE

Vertragshändler seit 1978

**AUTOHAUS Rössel**  
GmbH

Hauptstr. 145 · 69488 Birkenau  
Tel: 06201 - 31235

Öffnungszeiten: Mo.-Fr. von 07:30 bis 18:00 Uhr, Sa. von 09:00 bis 13:00 Uhr

www.autohaus-roessel.de

# Das große Verschwinden – Phänomen "Weltweit 411"

**Im Gespräch mit Andreas Laue, Buchautor und Präsident des Jones Edition e.V.**

Stellen Sie sich vor: Der Platz Ihres Sohnes am Abendbrottisch bleibt leer. Er war nur kurz unterwegs – bei Freunden, im Fitnessstudio, in der Stadt. Alles schien normal.

Doch er kommt nicht zurück. Ein Tag vergeht. Dann eine Woche. Monate. Jahre. Keine Nachricht. Kein Lebenszeichen. Keine Leiche. Nur Leere.

„Das ist keine Fiktion. Es ist die Realität unzähliger Familien auf der ganzen Welt. Familien, die nicht wissen, was geschehen ist. Die zwischen Hoffnung und Verzweiflung gefangen sind. Die nicht trauern können, weil es kein Grab gibt.“

„Und glauben Sie nicht, Sie wären sicher. Diese Fälle kennen keine sozialen Grenzen. Sie treffen Banker wie Obdachlose, Reisende wie Einheimische, Studenten, Kinder, Senioren und Touristen. Ob im Himalaya oder im Odenwald, in den Rocky Mountains oder auf dem Weg zur Bushaltestelle in Berlin – das Muster bleibt gleich.“

Spurlos verschwunden. Keine Zeugen, keine verwertbaren Spuren, keine Antworten. Jederzeit kann es Sie treffen. Ihren Sohn. Ihre Tochter. Ihren besten Freund.“ sagt Andreas Laue.

## Vorträge, die unter die Haut gehen

Unter dem Titel „Spurlos: Wenn Menschen einfach verschwinden“ hält Andreas Laue packende Vorträge über das Phänomen Weltweit 411 – mit authentischen Fällen, wissenschaftlichen Hintergründen und bewegenden Momenten aus der Recherche. Die Veranstaltungen enden regelmäßig in offenen Gesprächsrunden, bei denen das Publikum Fragen stellen und eigene Gedanken einbringen kann. Andreas Laue ist mit diesen Vorträgen in Behörden, Clubs und Vereinen unterwegs – er garantiert Spannung pur.

Nutzen auch Sie die Gelegenheit und kontaktieren Sie den Jones Edition e.V., wenn Sie einen Abend voller Rätsel, Fakten und Gänsehaut erleben möchten. „Weltweit 411“ – das klingt für Uneingeweihte nach einer Zahl, nach Statistik. Doch es ist das Synonym für eines der grausamsten Phänomene unserer Zeit: Menschen, die spurlos verschwinden. Es ist, als ob sie sich einfach in Luft auflösen.

## Aufklärung statt Mythos

Der Jones Edition e.V. mit Sitz in Reichelsheim ist keine Behörde, sondern ein gemeinnützig arbeitendes Forschungsnetzwerk aus Analytikern, Historikern, Geographen und Kriminologen.

Unter der Leitung von Andreas Laue untersucht das Team die Grenzgebiete zwischen forensischer Realität und statistischer Anomalie. Die Mission ist klar: Transparenz, Aufklärung und Unterstützung der Angehörigen.

## Wer verschwindet?

Vor allem junge Männer – stark, sportlich, intelligent. Männer, die mitten im Leben stehen. Keine Aussteiger, keine Suizidkandidaten, keine gebrochenen Existenzen. Im Gegenteil: Sie haben Pläne, Perspektiven, stehen am Beginn neuer Wege – und dann: nichts mehr.

Das Verschwinden geschieht fast immer unbeobachtet – selbst dann, wenn Menschen in unmittelbarer Nähe sind. Ob spielende Kinder, Wandergruppen oder belebte Orte mit Kameras: Niemand sieht den Moment des Verschwindens. Auffällig ist, dass Überwachungssysteme just in diesem Augenblick versagen oder weggeschwenkt sind – ebenso wie Begleiter, die nur für einen Sekundenbruchteil den Blick abwenden. Es ist, als wäre



dieser winzige Moment der Unaufmerksamkeit die Bedingung dafür, dass jemand spurlos verschwindet.

## Ein Phänomen mit System

„Weltweit 411“ steht heute für die internationale Sammlung und Analyse ungeklärter Vermisstenfälle, die durch ihre besonderen Umstände aus der Masse herausragen.

Es sind Fälle, in denen Menschen plötzlich, ohne Zeugen, ohne erkennbaren Grund verschwinden – häufig in abgelegenen Gebieten, an Orten, die sich auf Landkarten zu Mustern fügen: Wälder, Gebirge, Wasserläufe.

Laue und seine Mitstreiter haben in den vergangenen zehn Jahren Tausende solcher Fälle geprüft, rekonstruiert und miteinander verglichen. Dabei geht es nicht um Spekulation, sondern um wissenschaftlich orientierte Spurensuche: forensische Akten, topografische Analysen, Witterungsbedingungen, Zeugenaussagen – jedes Detail wird systematisch ausgewertet und miteinander verknüpft.

„Wir arbeiten nicht mit Ahnungen, sondern mit Evidenzen“, sagt Laue.

„Doch das Erschütternde ist: Je genauer man hinschaut, desto mehr bricht das Vertraute weg.“

Die Behörden? Sie zucken die Schultern. „Selbstverschulden“, „Abtauchen“, „psychische Probleme“. Man redet sich die Welt klein – um das Unklärliche nicht an sich heranzulassen.

## Fälle, die bleiben

**Arian Arnold (Deutschland, 2024)** – Der sechsjährige Junge aus Bremervörde verschwand spurlos, nachdem er abends das elterliche Haus verlassen hatte. Trotz tagelanger Suche mit Hunderten Einsatzkräften, Hubschrau-

Buchtipps

bern und Wärmebildkameras blieb er unauffindbar – bis man ihn Wochen später tot an einem Ort fand, der zuvor mehrfach gründlich durchsucht worden war. Besonders: Keine Spuren, keine Erklärung – ein Fall, der selbst erfahrene Ermittler ratlos machte.

**Noah Donohoe (Nordirland, 2020)** – Der 14-jährige Schüler aus Belfast verschwand auf dem Weg zu einem Freund, nachdem Zeugen ihn nackt und ohne Fahrradhelm durch die Stadt radeln sahen. Sechs Tage später wurde seine Leiche in einem Regenwasserkanal gefunden. Besonders: Der Ablauf seines Verschwindens widerspricht jeder Logik – keine Erklärung für das plötzliche Verhalten, keine klare Todesursache, viele unerklärliche Details.

**Joshua Maddux (USA, 2008)** – Der 18-jährige aus Woodland Park, Colorado, ging zu einem Spaziergang in den Wald und kehrte nie zurück. Erst sieben Jahre später fand man seine mumifizierte Leiche kopfüber im Schornstein einer alten Hütte – nahezu nackt, die Kleidung ordentlich vor dem Kamin gefaltet. Besonders: Der Kamin war von oben durch ein Metallgitter und von unten durch einen Einsatz verschlossen – ein physisch unmöglicher Fundort, der den Fall bis heute rätselhaft macht.

**Klaus Ruhmer (Österreich, 2019)** – Der 48-jährige IT-Manager aus Thun verschwand während eines Festes im Zillertal spurlos, nachdem er kurz nach Mitternacht die Toilette aufgesucht hatte. Wochenlang Suchaktionen blieben erfolglos, bis seine Leiche rund 70 Kilometer entfernt im Inn bei Oberaudorf gefunden wurde. Besonders: Das Handy sendete noch Stunden nach seinem Verschwinden, die Todesursache blieb ungeklärt – ein Fall voller Widersprüche und offener Fragen.

**Nicola Bulley (England, 2023)** – Die 45-jährige Mutter zweier Kinder verschwand während eines Spaziergangs mit ihrem Hund am Fluss Wyre, ihr Handy blieb auf einer Parkbank zurück – noch mit laufendem Teams-Call. Drei Wochen später wurde sie im Wasser gefunden, nur wenige hundert Meter vom letzten Sichtpunkt entfernt. Besonders: Trotz intensiver Suche blieb sie lange unentdeckt, die Ermittlungen lösten landesweit Spekulationen, Empörung und Misstrauen gegenüber den Behörden aus.

**Sergej Enns (Griechenland, 2016)** – Der 34-jährige Familienvater aus Bielefeld verschwand auf Rhodos, als er am Morgen vor dem Rückflug kurz an den Strand ging, um Muscheln zurückzubringen. Sein Handy wurde später mehrere Kilometer entfernt im Rodini-Park geortet und tauchte Monate danach unter mysteriösen Umständen wieder auf. Besonders: Keine Zeugen, keine Spuren, kein Motiv – ein Familienurlaub endet in einem der rätselhaftesten Vermisstenfälle Europas.

**Myles Robinson (Schweiz, 2009)** – Der 23-jährige Brite verschwand nach einem Barbesuch im Skiort Wengen spurlos. Trotz großangelegter Suchaktionen wurde er erst sechs Tage später tot in einem unzugänglichen Waldstück unterhalb des Dorfes gefunden. Besonders: Keine Fremdeinwirkung, keine Erklärung, warum er nachts allein in gefährliches Terrain lief – ein Fall, bei dem alles dagegenspricht, dass es bloß ein Unfall war.

„Diese Fälle verbindet kein Täter, kein Motiv, kein gemeinsames Muster im klassischen Sinn.“

Und doch wiederholt sich etwas – in Geographie, Ablauf und Wirkung: das Unerklärliche als Struktur“, sagt Laue.

„Aufklärung statt Mythos – wir wollen die Fälle aus der Nische des ‚Mysteriösen‘ herausholen und sie in einen wissenschaftlich nachvollziehbaren Kontext stellen. Kartieren, dort, wo Behördenakten enden, aber Fragen offenbleiben.“

## Ein internationales Netzwerk

Die Arbeit von Andreas Laue und seinem Team hat in den vergangenen Jahren internationale Aufmerksamkeit erlangt.

Als Autor der Reihe „Menschen – spurlos verschwunden“ dokumentiert er

Strukturen, Häufungen und Wiederkehrmuster – aus dieser Arbeit entsteht eine stetig wachsende Fallbibliothek.

Der dritte Band ist fertiggestellt, mit Fällen aus Europa, Skandinavien und Nordamerika.

Dabei ist das Ziel nicht Sensation, sondern Erkenntnis: Warum häufen sich solche Fälle in bestimmten Regionen?

Welche Umwelt- oder Sicherheitsfaktoren spielen eine Rolle? Welche Muster wiederholen sich jenseits von Zufall und Statistik?

„Wir wollen den Opfern ihre Stimme zurückgeben – denn wer vergessen wird, stirbt ein zweites Mal. Und solange ein Fall ungeklärt bleibt, ist er nicht Vergangenheit, sondern Gegenwart“, sagt Andreas Laue.

**JONES EDITION**

# Was ist "Weltweit 411"?

Überall auf der Welt verschwinden Menschen spurlos.

Immer wieder. Seit Jahren. Die Zahl der Fälle geht in die Tausende.

Doch diese Menschen verschwinden nicht, weil sie ein neues Leben beginnen wollen, weil sie sich das Leben nehmen oder weil sie sich schlicht verlaufen. Sie verschwinden ohne jede Spur – mitten im Alltag, aus Situationen heraus, die völlig normal scheinen.

Das Projekt „Weltweit 411“ untersucht genau diese Fälle.

Sie passieren überall: in Kanada, Skandinavien, Australien – aber auch direkt vor unserer Haustür, etwa in Birkenau oder Hanau.

Menschen gehen aus dem Haus, zur Arbeit, zum Sport, zu Freunden – und kommen nie wieder zurück. Kein Handy, kein Signal, kein Hinweis, was mit ihnen geschehen ist.

Bei der Analyse zeigen sich immer wieder dieselben Muster:

- Menschen verschwinden plötzlich und lautlos, oft in sicherer Umgebung.
- Technische Geräte wie Handys oder GPS-Systeme versagen in der Nähe des Ereignisses.
- Später auftauchende Gegenstände – Kleidung, Ausweise, Schuhe – liegen an Orten, die keinen Sinn ergeben.
- Suchmannschaften finden nichts, Hunde können keine Spur aufnehmen, plötzliche Wetterumschwünge, so dass die Suchen abgebrochen werden müssen.

Was hinter all dem steckt, ist unklar.

Ob physikalische Anomalien, Zeitverschiebungen oder bislang unerforschte Naturprozesse – vieles deutet darauf hin, dass hier etwas geschieht, das wir noch nicht verstehen.

Das Außergewöhnliche an „Weltweit 411“ ist nicht nur die Zahl der Fälle, sondern ihre Gleichförmigkeit – und ihre Nähe.

Denn diese Phänomene passieren nicht irgendwo weit weg, sondern in unserer Mitte.

Sie betreffen alle Bevölkerungsschichten.

Und genau das ist die beunruhigende Wahrheit hinter „Weltweit 411“:

Es kann jeden treffen. Jederzeit.

## Adventsausstellung beim Service Center Ihrig

### WINTERKASTEN

Traditionell findet beim Service Center Ihrig in Winterkasten wieder die beliebte Adventsausstellung statt. Das Geschäft ist am 29.11., dem Samstag vor dem ersten Advent von 9:00 bis 17:00 Uhr geöffnet und lädt zum Stöbern ein.

Ein Highlight an diesem Tag sind ausgesuchte TV-Modelle zu besonders günstigen Ausstellungspreisen. Lassen Sie sich von den derzeit besten OLED-TVs und dem optimalen Sound der SONOS-Soundsysteme begeistern.

Bei einer guten Tasse Kaffee entdecken Sie die neuesten Trends bei Kaffee-Vollautomaten: aromatisierten Milchschaum, perfekt aufgeschäumte Milchalternativen, oder haben Sie schon einmal Cold Brew probiert? Dazu gibt es die ersten frisch gebackenen Weihnachtsplätzchen. Das Team vom Service Center Ihrig steht Ihnen für Fragen zum regionalen Glasfaserausbau, Inhausverkabelung, Abschaltung der SD-

Sender bei den Öffentlich-Rechtlichen, oder individuellen Lösungen fürs Heimnetzwerk zur Verfügung.

Schauen Sie sich bei dieser Gelegenheit gerne einmal in der Werkstatt um. Neben defekter Unterhaltungselektronik und dem bewährten Reinigungs- und Wartungsservice für Kaffee-Vollautomaten kümmert sie sich seit einigen Jahren auch um Thermomix-Geräte.

Außer den bekannten Alltagshelfern finden Sie auch in diesem Jahr wieder sprechende Bedientöpfe für Herd oder Waschmaschine und spezielle TV-Lautsprecher.

Abgerundet wird die Ausstellung wieder mit handgemachten Geschenkideen von Katharina Hoffmann und Anna-Lisa Ihrig.

Die Familie Ihrig mit all ihren Mitarbeitern freut sich auf Ihren Besuch.

**Service Center Ihrig**  
Gumpener-Kreuz-Straße 6  
64678 Lindenfels - Winterkasten



von links: Mathias Ihrig, Barbara Schmitt, Michael Ihrig, vorne kniend: Florian Eichler

## Wer zuerst kommt, mahlt zuerst!?

„Es klappert die Mühle am rauschenden Bach“, aus dem großen Buch der deutschen Volkslieder von Bernd Pachnicke, vertont nach den Worten von Ernst Anschütz, bildet für die Mehrheit von uns nur noch eine Erinnerung an alte Zeiten. Und doch überträgt das Lied sein Früher in unsere heutige Welt. Längst klappert da nichts mehr und dort, wo noch eine Mühle seinen Müller ernährt, summt die Turbine, die zwar noch vom Wasser angetrieben die Maschinen in Gang setzt, doch wesentlich effizienter ihren Dienst verrichtet, als dies mit oftmals mächtigen Mühlrädern erreicht werden konnte. Nahezu jedes Gewässer hatte einst seine Mühlen. Fällt der Blick ins Weschnitztal, so bietet der Sechs-Mühlen-Wanderweg zwischen Birkenau und Weinheim eine Erinnerung an das, was einst war. Auch im Lautertal oder im Gersprenztal lassen sich viele Standorte von Mühlen nachweisen und mit einer Wanderung erschließen. Längst nicht alle von ihnen waren Getreidemühlen, denn der Mensch nutzte die kostenlos von der Natur durch das Wasser zur Verfügung gestellte Energie auf vielerlei Weise. Es existierten Säge- oder Schneidmühlen für das Herstellen der Balken und Bretter zum Hausbau. Es gab Ölmühlen, Gipsmühlen, Schlag- oder Stampfmühlen und viele mehr. Selbst Hammermühlen zum Bearbeiten von Metallen leisteten ihren Dienst für die Gesellschaft. Doch die Zeit hat sich geändert. Im Roman „Die Mühle zu Husterloh“ beschreibt Adam Karrillon den Niedergang einer traditionellen Mahlmühle gegenüber einer dampfgetriebenen mit Blick auf die sozialen Verhältnisse jener Zeiten wunderbar.

Doch zurück zu den Getreidemühlen. Der für diesen Artikel ergänzte Anspruch „Wer zuerst kommt, mahlt zuerst“ und wer später kommt, muss warten bis er dran ist, sollte heute manchen Mitmenschen wieder einmal verdeutlicht werden, wenn es um die Hektik unserer Zeit geht. Wie oft denke ich im übertragenen Sinn daran, wenn sich die Menschen in einer Reihe anstellen müssen, um eingelassen zu werden, zum Beispiel beim Einstieg in Busse und Bahnen oder um einem Ereignis beiwohnen zu können: Wer zuerst gekommen ist, ist auch als Erster dran; drängeln gilt nicht. Oder noch besser bei der Fahrt auf der Autobahn: Bereits von Weitem weist das Schild mit dem abgewinkelten Pfeil auf die Verengung von zwei Bahnen auf eine Fahrspur hin und noch schnell wird Gas gegeben, um möglichst

zuerst an der Zusammenführung zu sein. Die ganz Ungeduligen wechseln rasch nochmal die Spur, wenn es schon staut. Sollten wir nicht einfach abwarten und uns ein wenig entspannen, statt in Hektik zu verfallen? Wir erreichen unser Ziel schon noch.

Wie war das früher bei den wassergetriebenen Mühlen? Sie waren so wichtig, dass sie oftmals einen eigenen Wasserlauf erhielten, meist als Mühlgraben bezeichnet. Er zweigte von dem regulären Bachbett ab und der Müller hatte hier das Wasserrecht, was noch heute bedeutet, dass die Mühle vorrangig mit Wasser versorgt werden muss, also der Mühlgraben immer Wasser zu führen hat. Welche wasserrechtlichen Regelungen wird es in der Zukunft für uns Menschen geben, wenn die Klimaerwärmung weiter voranschreitet? Die Kommunen haben mit den Planungen bereits begonnen.

Die Nutzung der früheren an die Herrschaft gebundenen Mühlen war durch Mühlbann geregelt, das heißt, es war festgelegt, welcher Landwirt in welcher Mühle mahlen lassen musste. Hintergrund war unter anderem eine gleichmäßige Auslastung der einzelnen Mühlen, um ihre Existenz zu sichern. Dies hatten sich in vergleichbarer Form auch die Zünfte auf ihre Fahnen geschrieben, womit sie regelten, welche Berufsstände in welcher Zahl für eine Stadt oder Gemeinde sinnvoll waren, um die Bevölkerung ausreichend versorgen zu können und keinen Mangel oder ein Überangebot aufkommen zu

... was mich bewegt

Kolumne von Wolfgang Kalberlah



lassen. Heute ist dies nicht mehr nötig. Durch unsere Mobilität sind wir freier geworden und holen uns, was wir begehren und wo wir es herhaben wollen. Aber wie unbegrenzt frei wollen wir sein? Fordern wir da nicht auch das Schließen von Geschäften in unseren Orten heraus? Und was machen die, die nicht so mobil sind?

„Klappern gehört zum Handwerk“, sagt ein Spruch. Die Mühlen hören wir nicht mehr klappern und die „gute, alte Zeit“ war bekanntlich auch nicht so gut, wie sie oftmals dargestellt wird. Aber wir sollten darüber nachdenken, was wir als Individuum tun können, damit wir alle gemeinsam zufrieden in die Zukunft schauen können. Die dunkler werdende Jahreszeit gibt uns dafür Gelegenheiten. Es ist nicht die Zeit der Trübsal, sondern die Zeit des Aufbruchs, in der wir schon jetzt unsere neuen Ziele definieren können, um gegen Ende des Jahres entspannt und gut gerüstet dorthin blicken zu können, wo wir demnächst ankommen möchten. Denn Advent, die Zeit des Ankommens, steht bevor. Dazu jedoch beim nächsten Mal mehr.

Text zum Bild von Wolfgang Kalberlah

## Bormuth Haustechnik

### Moderne Technik, gewachsene Werte

#### LAUTERTAL-GADERNHEIM

Im Lautertaler Ortsteil Gadernheim, mitten im Geo-Naturpark Bergstraße-Odenwald, steht Bormuth Haustechnik für handwerkliche Qualität, regionale Verbundenheit und stetige Weiterentwicklung. Der Betrieb beschäftigt heute 16 Mitarbeitende, darunter Auszubildende, und ist mit 14 Fahrzeugen im gesamten Odenwald unterwegs. Die Schwerpunkte liegen auf Bäder- und Heizungsbau, Wartung und Spenglerarbeiten – vom privaten Kunden bis zu großen Industrieanlagen, etwa beim Medizintechnikhersteller Sanner in Auerbach.

Die Wurzeln des Unternehmens reichen bis ins Jahr 1955 zurück. Nach schwierigen Jahren übernahm Ralf Bormuth 2012 den Traditionsbetrieb seines früheren Lehrmeisters Franz Swaton – mit gerade einmal drei Mitarbeitenden und zwei Fahrzeugen. Mit Ausdauer, Qualität und Verlässlichkeit gelang der Neustart: Heute ist Bormuth Haustechnik in der Region fest etabliert.

Neben klassischer Heiztechnik setzt das Unter-

nehmen zunehmend auf regenerative Energien. Seit 2017 werden Wärmepumpen und Pelletanlagen des österreichischen Herstellers Solarfocus verbaut – inzwischen über 80 Anlagen im Odenwald. Auch die Digitalisierung schreitet voran: Alle Monteure arbeiten mit Tablets und erfassen ihre Einsätze direkt beim Kunden.

Mit frischen Ideen führt Anna Bormuth-Jährling, Tochter des Inhabers, die Firma in die Zukunft. Die gelernte Bürokauffrau und Badplanerin verantwortet Social Media, Kundendialog und die hauseigene Badplanung. In der firmeneigenen Ausstellung zeigt sie moderne Gestaltungs- und Einrichtungsideen – von Designarmaturen bis hin

zu innovativen Lösungen wie dem Ganzkörpertrockner aus regionaler Produktion.

Ob Heizung, Bad oder Service – Bormuth Haustechnik steht für solide Handwerkskunst, technologische Kompetenz und familiäre Nähe zum Kunden.

**Ralf Bormuth**  
Bormuth Haustechnik  
Nibelungenstraße 651  
64686 Lautertal-Gadernheim

Telefon: 06254 – 1611  
E-Mail: [info@bormuth-haustechnik.de](mailto:info@bormuth-haustechnik.de)  
[www.bormuth-haustechnik.de](http://www.bormuth-haustechnik.de)



Das Modell einer Schneidmühle im Regionalmuseum Reichelsheim Odenwald verdeutlicht seit Kurzem, wie in früheren Zeiten aus Baumstämmen Bretter geschnitten wurden.

# Totensonntag

## Die Bedeutung des Ewigkeitssonntags

LANDMAGAZIN-REGION

**Wegen** der Hoffnung auf ein Leben nach dem Tod wird der Totensonntag auch Ewigkeitssonntag genannt. Im Kirchenjahr erinnert er zugleich an den Tag des jüngsten Gerichts, an dem nach christlichem Glauben Gottes Herrschaft über das Unrecht siegt. Kurz gesagt: Auf der Welt geschieht vieles Ungeheure, doch in Gottes Reich wird alles gut. Der Tag ist eng mit der Vorstellung vom Leben nach dem Tod verbunden. Christinnen und Christen glauben, nach dem Tod mit geliebten Menschen wieder vereint zu sein. Der Totensonntag bietet deshalb eine Zeit der Ruhe und Besinnung über Leben und Vergänglichkeit.

### Was bedeutet Ewigkeitssonntag?

Beide Begriffe bezeichnen denselben Tag. Der Ausdruck Ewigkeitssonntag betont stärker die Hoffnung auf das ewige Leben. Es geht also nicht nur um das Gedenken an Verstorbene, sondern auch um den Glauben an die Ewigkeit.



24. November  
Totensonntag

### Erinnerung am Totensonntag

In vielen Gottesdiensten werden die Namen der Verstorbenen des vergangenen Jahres verlesen und in Gebete eingeschlossen – auch die Namen jener ohne Angehörige. Der Totensonntag ist kein fröhlicher Feiertag, sondern ein Tag des stillen Gedenkens. Viele Menschen besuchen Friedhöfe, schmücken Gräber und erinnern sich an ihre Verstorbenen.

[www.dingeldein-bestattungen.de](http://www.dingeldein-bestattungen.de)

Im Trauerfall verliert  
man oft  
den Boden unter den Füßen

RAT · HILFE · VERSTÄNDNIS

Wir fangen Sie auf



**Dingeldein**  
Bestattungen

In Reichelsheim und Umgebung für sie tätig  
Beerfurther Straße 41, 64385 Reichelsheim

**Tel: 06164 - 51 57 57**

**walter mink**  
bestattungsdienst

Persönliche Beratung auf Wunsch bei Ihnen zu Hause.

- Bestattungsvorsorge
- alle Bestattungsarten
- Überführungen
- Erledigung aller Behördengänge
- würdige und individuelle Ausgestaltung der Trauerfeier sowie beim Abschiednehmen.

Seit über 45 Jahren  
auf allen Friedhöfen  
für Sie tätig

[www.bestattungen-mink.de](http://www.bestattungen-mink.de)  
64686 Lautertal/Odw. | Tel.: 06254 38224

*Pfeifer*  
Bestattungen



[www.bestattungen-pfeifer.de](http://www.bestattungen-pfeifer.de)

**Wir stehen Ihnen im Trauerfall  
sicher zur Seite -  
zuverlässig und einfühlsam!**

- Auf allen Friedhöfen für Sie tätig
- Beratung zur Bestattungsvorsorge

Tel. 06255 9673296 · [info@bestattungen-pfeifer.de](mailto:info@bestattungen-pfeifer.de)  
Hauptstr. 95 · 64678 Lindenfels-Winterkasten

# Barrierefrei unterwegs

## Schöne Plätze im Odenwald, Sehenswürdigkeiten und Ausflugszielen

ODENWALD

**Der** Michelstädter Journalist, Verleger und Buchautor Manfred Giebenhain hat es sich zur Aufgabe gemacht, die Schönheiten des Odenwalds auch Menschen mit Mobilitätseinschränkungen nahe zu bringen. Seit rund 30 Jahren ist er schwerpunktmäßig in seiner Heimatregion, dem Geo-Naturpark Bergstraße-Odenwald, unterwegs, um die schönsten und lehrreichsten Plätze und Wege in Text, Bild oder im Videoformat festzuhalten. Neu und einmalig ist die aus vier Bänden bestehende Buchreihe „Die schönsten Spazierwege im Odenwald“, die unter dem Gesichtspunkt Barrierefreiheit entstanden ist und die der Autor im eigenen Verlag herausgebracht hat. Verteilt auf vier Regionen des Odenwalds hat Giebenhain insgesamt fast 100 attraktive Wege und Ziele näher beschrieben. Auf jeweils 144 Seiten und unter Verwendung von selbst erstelltem Kartenmaterial stellt er in jedem Band 24 geeignete Strecken vor, die sich besonders an Menschen richten, die im Rollstuhl oder mit Gehhilfen, ebenso mit Kinderwagen, unterwegs sind.

„Die schönsten Spazierwege im Odenwald“ sind räumlich unterteilt: Band 1 führt in den Nördlichen Odenwald, Band 2 in den Westlichen Odenwald, Band 3 in den Östlichen Odenwald und Band 4 in den Südlichen Odenwald. Die jeweils 24 Spazierwege sind unterteilt in die Rubriken „Wald und Flur“, „Parks und Gärten“, „Bewegung und Spiel“, „Sehenswürdigkeiten und Orte“ sowie „Flüsse und Seen“. Zu Beginn jeder Tour stellt der Autor die

**Buchtipps**

Wegebeschaffenheit, Länge und den Schwierigkeitsgrad vor. Die Publikation überzeugt ferner durch die detaillierten Wegbeschreibungen, die eindrucksvollen Fotoaufnahmen, das aussagekräftige Kartenmaterial, Angaben zu Ruhe- und Rastmöglichkeiten sowie Einkehr- und weitere Tipps. Die Bücher sind im örtlichen Buchhandel sowie direkt beim Verlag erhältlich: [www.steinbock-verlag.de](http://www.steinbock-verlag.de).



In der Reihe „Die schönsten Spazierwege im Odenwald“ sind vier Bände erschienen. Text und Foto: Manfred Giebenhain

# Seit 17 Jahren Soul pur

## SWEET SOUL MUSIC REVUE – präsentiert vom FC Fürth im Bürgerhaus Mörlenbach

Seit ihrer Premiere 2009 im Mannheimer Capitol begeistert die SWEET SOUL MUSIC REVUE das Publikum mit einer Hommage an die Giganten des Soul – von Otis Redding, James Brown, Aretha Franklin bis Ray Charles. Die Show blickt auf 17 Jahre Bühnenerfolg und über 400 Live-Auftritte in ganz Europa zurück.

Am Samstag, 24. Januar 2026, kehrt die Revue mit neuem Programm voller legendärer Soulperlen ins Bürgerhaus Mörlenbach zurück. Präsentiert wird eine explosive Tribute-Show zu Ehren der Labels Motown, Stax und Atlantic – eine musikalische Reise durch die 60er und 70er Jahre mit Klassikern wie Respect, Soul Man, It's a Man's World oder Sitting On The Dock Of The Bay. Die Band aus 10 Spitzenmusikern mit Bläsersatz, Rhythmusgruppe und Hammondorgel sorgt für authentischen Old-School-Sound. Bis zu 10 Lead-Vocals und Special Guests aus den USA – u. a. Derrick Alexander, Ty Le Blanc, Elijah Salaah, Edward Wade und Darnita Rogers – garantieren Soul pur.

Durch das Programm führt die charmante Sängerin und Moderatorin Meenoosha Susungi aus Straßburg.

### Tickets erhältlich bei:

- Fürth: EDEKA Bylitz, Buchhandlung am Rathaus
- Rimbach: Spielwaren Schmitt
- Mörlenbach: Pecher Optik
- Reichelsheim: Café Täsje
- Heppenheim: Touristinfo
- Weinheim: Kartenshop der Diesbachmedien

**SWEETSOULMUSIC**  
www.sweetsoulmusicrevue.com

*Revue*

PRESENTED BY  
**SOULFINGER**

**24. JANUAR 2026**  
**BÜRGERHAUS MÖRLENBACH**  
Einlass 19:00 Uhr | Beginn: 20:00 Uhr | Schulstraße 1, 69509 Mörlenbach

TICKET VVK AN ALLEN BEKANNTEN VORVERKAUFSTELLEN:

FÜRTH: EDEKA BYLITZA  
FÜRTH: BUCHHANDLUNG AM RATHAUS  
RIMBACH: BUCHHANDLUNG LESEZIMMER

MÖRLENBACH: PECHER OPTIK  
REICHELSHEIM: CAFÉ HÜFTGOLD  
HEPPENHEIM: TOURISTINFO

UND ONLINE UNTER [EVENTIM.DE](http://EVENTIM.DE) UND [ADTICKET.DE](http://ADTICKET.DE)

[www.adticket.de](http://www.adticket.de) | hotline 0180-6050400

TICKETS: [www.eventim.de](http://www.eventim.de) + [eventim.de](http://eventim.de)

Volksbank Weschnitztal eG | CZ/PA KOCZIAN | ayiliza | SPIELÜBUNG

# Programm **halb Neun** Theater

Sandstraße 32 · Darmstadt · 06151-23330

- Do. 4.12., 20.30 Uhr  
**AURORA DE MEEHL:** „Sandra Claus ...“
- Fr. 5.12., 20.30 Uhr  
**ROBERTO CAPITONI:** „60 ist das neue 40“
- Sa. 6.12., 20.30 Uhr  
**DER PHYSIOPATH:** „Du bist deine beste Medizin“
- So. 7.12., 11.00 Uhr MATINEE  
**CHARLY LANDZETTEL:** „Weihnachtsfrühschoppen“
- So. 7.12., 19.30 Uhr  
**BROTHERS IN ARMS:** „A Tribute to Dire Straits“
- Do. 11.12., 20.30 Uhr  
**GREIFENSTEIN & GUGGUGG:** „Mundart und Musik“
- Fr. 12.12., 20.30 Uhr  
**HANS GERZLICH:** „Ihr Sünderlein kommet“
- Sa. 13.12., 20.30 Uhr  
**HEAST AS NET:** „Austropop“
- So. 14.12., 15.00 Uhr  
**DIE SCHAUBUDE:** „Der Weihnachtszirkusclown“
- So. 14.12., 19.30 Uhr  
**KABBARATZ:** „Zähne wie Sterne ...“
- Fr. 19.12., 20.30 Uhr  
**MATTHIAS BRODOWY:** „Sachen gibt's“
- Sa. 20.12., 20.30 Uhr  
**STEPHAN BAUER:** „Weihnachten fällt aus ...“
- So. 21., 15.00 Uhr  
**CLOWN OTSCH:** „Das Fest“
- Di. 23., Mi. 24. und Do. 25.12., 20.30 Uhr  
**KABBARATZ:** „Ich find's so schön ...“
- Sa. 27.12., 20.30 Uhr  
**PFUND:** „(Un)plugged“

Programm Dezember

# SOUNDFABRIK

Inh. W.Klingelhöffer

**Schülervorspiel**  
**am Sonntag den**  
**30. November**  
**ab 11.00 Uhr**  
**Vorspiel unserer Musikschüler**  
**Gitarrenaustellung**  
**Furch, PRS, Duesenberg, FGN**

**64658 Fürth**  
**Hauptstr. 23**  
**Tel. 06253-23206**  
**www.soundfabrik.com**



## -Alles für Landwirtschaft und Garten-

- |                   |             |
|-------------------|-------------|
| Berufskleidung    | Sämereien   |
| Sicherheitsschuhe | Brennstoffe |
| Gummistiefel      | Holzpellets |
| Speisekartoffeln  | Flaschengas |



**Neue Winterbekleidung eingetroffen!**

**RWG** Raiffeisen Warengenossenschaft  
**Gersprenztal eG**

- |   |   |
|---|---|
| Am Flutgraben 3<br>64385 Reichelsheim<br>Tel.: 06164-2235<br>Fax: 06164-55141 | Lagerhausstraße 8<br>64401 Groß-Bieberau<br>Tel.: 06162-3398<br>Fax: 06162-3319 |
|---|---|

[www.raiffeisen-gersprenztal.de](http://www.raiffeisen-gersprenztal.de)

## Autohaus Bundschuh

Mehr Auto geht nicht

**Ihr Partner**  
**für alle Marken**

### Verkauf

- (EU-) Neuwagen
- Jahres- und Gebrauchtwagen
- Ankauf / Inzahlungnahme

### Werkstatt

- KFZ-Meisterbetrieb
- Inspektion nach Herstellervorgabe
- Unfallabwicklung
- HU/AU-Abnahme

### Dienstleistungen

- Fahrzeugaufbereitung
- Zulassungsservice
- Mietwagen



Sudetenstraße 74 • 64385 Reichelsheim  
06164 515 700-0 • [info@autohaus-bundschuh.de](mailto:info@autohaus-bundschuh.de)

## "...und es gibt ihn doch"

In Reichelsheim startet die diesjährige Theatersaison

REICHELSCHEIM

Am 21.11.2025 startet um 20:00 Uhr in der Reichenberghalle in Reichelsheim die diesjährige Theatersaison mit dem Stück „... und es gibt ihn doch“ Ein letztes Mal noch bitte, einmal noch den Weihnachtsmann für die Kinder! Ist das nicht Betrug? Lüge? Vorspiegelung falscher Tatsachen? Ist das Bild des Weihnachtsmanns überhaupt gendergerecht? Und wer will den heute noch spielen?

Mit allen Mühen versucht Thea ihren Kindern noch einmal den Weihnachtsmann zu gönnen. Aber Matthias, ihr Mann, lehnt das entschieden ab. Da schneit Bernhard, ein neuer Nachbar, wie gerufen ins Haus. Er ist zwar bereit den Weihnachtsmann zu spielen, bringt aber durch seine Ehekrise Probleme mit in das weihnachtliche Idyll, die kaum größer sein können. Als dann noch seine Frau Pia erscheint, ist die stille Nacht vorbei. Eine turbulente Weihnachtskomödie der Landesbühne Rheinland-Pfalz mit Friederike Linke, Sarah Koch, Jens Hajek und Miguel Abrantes-Ostrowski.

Eintrittskarten gibt es in der Touristinformation der Gemeinde Reichelsheim, Tel. 06164/508-26 oder 508-30, oder an der Abendkasse.

Die Eintrittskarten kosten zwischen 30,- und 26,- €.

## Begegnungsladen Selbsthilfegruppe

**Gemeinsames Plaudern in offener Runde**

REICHELSCHEIM

### Reden

Beisammensein oder bei Gesellschaftsspielen

unseren selbstgebackenen Kuchen, Kaffee oder Tee genießen. Hört sich verlockend an? Probieren Sie es aus! Das alles und mehr ist möglich im Begegnungsladen in Reichelsheim.

Hier können Sie Kontakte knüpfen und sich über die ehrenamtlichen Angebote (z.B. Gesprächskreise, Handarbeitstreff, Wanderungen, Kochen uvm.) der SHG Angst-Panik-Depression informieren und dabei einen unbeschwerteren Nachmittag erleben.

Die Treffen finden immer am letzten Mittwoch im Monat statt. Wir freuen uns auf Ihren Besuch. Reden hilft uns allen, doch wenn Sie still dabei sein möchten, sind Sie ebenfalls willkommen.

**Nächster Termin:** Mittwoch, den 26. November in der Zeit von 15 bis 18 Uhr im Begegnungszentrum und Beratungsladen, Darmstädter Str. 4

in 64385 Reichelsheim.  
Kontakt zur SHG-APD: Werner Niebel  
Tel.: 06161 1570 | [kontakt@shg-apd.de](mailto:kontakt@shg-apd.de) | [www.SHG-APD.de](http://www.SHG-APD.de)



## NIKOLAUS-FEST

Feiert mit uns ein gemütliches NIKOLAUS-FEST HINTER DER ALTEN SCHEUNE (SCHLIERBACHER STR. 43)!

06. DEZ

17 UHR

**DER NIKOLAUS KOMMT UM 18 UHR**

Abgabe der Geschenke am 5. Dezember, 18-20 Uhr, in der Feuerwehr Ellenbach (Schlierbacher Str. 43).

Für warme Getränke, leckere Speisen & ein gemütliches Feuer ist gesorgt. Der Spielplatz nebenan lädt Groß und Klein zum Spielen ein.

Wir freuen uns auf euch!



**ICH KAUFE IHREN ALTEN!**  
**PKW, LKW, BUS, jede**  
**Preisklasse in bar, auch**  
**Kreditablösung,**  
**Abmeldung kein Problem.**  
**AUTO KREY Tel. 06254-942022**



Arnold Zörgiebel freute sich zusammen mit seiner Frau Inge im Jubiläumsjahr Mitarbeiterin Christine Nicklas (Bildmitte) für 25 Jahre Unternehmenszugehörigkeit gratulieren zu können. Foto: Zörgiebel

## Immer trendig und mit Stil

### Mode Zörgiebel kleidet seit 130 Jahren Modebewusste an

in der Erbacher Straße – mit Schaufenstern, Büro und Wohnräumen – erfolgte. Nach dem Krieg übernahm mit Sohn Wilhelm junior und seiner Frau Margarete die dritte Generation das Ruder. Sie erweiterten das Sortiment um Wäsche, Hemden sowie Konfektion und stellten das Geschäftsmodell von der Landbereisung mit Musterbüchern zunehmend auf den stationären Handel um, da die Kundschaft verstärkt das Ladengeschäft besuchte.

Mit dem Beitritt zum Textileinkaufsverband „Handelszentrale Deutscher Kaufhäuser eGmbH“, kurz HADEKA, in den 1960er Jahren begann eine neue Ära. Die Verkaufsfläche im bestehenden Modefachgeschäft wurde ausgebaut. Arnold Zörgiebel und seine Frau Inge, die beide an der Textilfachschule für Einzelhandel in Nagold/Schwarzwald studiert hatten, brachten als vierte Generation ihre Ideen in die Geschäftsführung ab 1989 ein. So entstand schließlich nach ihren Vorstellungen 2001 im Siedlerweg ein zukunftsweisendes, barrierefreies Modehaus mit Kaffeebar, einem Kinderparadies und attraktiven Verweilbereichen. Das Sortiment reichte nun von Freizeitmode bis hin zu schicken Kollektionen für Sie und Ihn, im Laufe der vergangenen Jahre kamen zudem Mode- sowie ausgewählte Wohn-Accessoires hinzu.

Ziel von Mode Zörgiebel war und ist es, Mode zum Erlebnis werden zu lassen. Daher steht das Familienunternehmen, das mittlerweile in der fünften Generation von Nadine Zörgiebel verstärkt wird, für persönliche Beratung, Stilgefühl und ein Einkaufserlebnis mit Atmosphäre – vor Ort oder im Onlineshop. Ein Besuch im Modefachgeschäft lohnt immer – und bis einschließlich 15. November gibt es anlässlich des Jubiläums zudem besondere Aktionsangebote vor Ort. Mode Zörgiebel engagiert sich zudem für soziale Projekte, regionale Vereine und auch in der IHK Darmstadt. Daher hat Nadine Zörgiebel für das Jubiläumsjahr noch eine ganz besondere Weihnachtsbaumschmuck-Aktion geplant, um gemeinsam mit den Kunden Spenden für ein regionales Projekt zu sammeln.

#### FRÄNKISCH-CRUMBACH

Das Traditionsgeschäft Mode Zörgiebel feiert in diesem Jahr sein 130-jähriges Bestehen. Dank seiner Kundennähe, Leidenschaft, Beständigkeit und Wandlungsfähigkeit werden Modeinteressierte immer wieder neu begeistert. So fand beispielsweise im Rahmen der Jubiläumsaktionen am 20. Oktober auch der gut besuchte Modetalk statt, bei dem alle Sinne der Zuschauerinnen angesprochen wurden.

„130 Jahre Mode Zörgiebel – solch ein Jubiläum können wir nur dank unserer Kunden feiern, für die wir und unser gesamtes Team immer mit Herzblut bereitstehen“, sagt Arnold Zörgiebel. Besonders stolz ist er darauf, dass er und seine Frau Inge im Jubiläumsjahr Mitarbeiterin Christine Nicklas ebenfalls zum Jubiläum gratulieren konnten: Die verlässliche und sehr engagierte Beraterin ist mittlerweile seit 25 Jahren für das Modehaus tätig und betreut vor allen Dingen die Herrenabteilung.

Mode Zörgiebel selbst kann auf eine bewegte Geschichte zurückblicken: Das 1895 von Wilhelm und Barbara Zörgiebel gegründete Geschäft für Kurzwaren in der Schleiersbacher Straße wurde so gut angenommen, dass 1932 unter der Geschäftsführung von Sohn Wilhelm und seiner Frau Margarete (Gretchen genannt) Zörgiebel der Umzug in ein größeres Geschäft



Den Besucherinnen und Besuchern des Mode-Talks wurden bei Mode Zörgiebel nicht nur in die neuesten Fashion Trends präsentiert, sie wurden zudem mit regionalen kulinarischen Genüssen verwöhnt. Foto: Zörgiebel

Projectal by Right Ascension and Declination.

## CONSTELLATION

ORION

Correspond to the beginning of the Year 1808.

# Odenwald Horoskop

Wenn de November übers Land zieht un 's Läub durch die Gass' wirbelt, wird's draußen langsam „schbiddelich“ (feucht-kalt) un drinne umso gemütlicher. In so einer Zeit horcht mer gern mol in die Heimat nei – un do gehört bei uns halt e bissi Dialekt dazu. Grad weil mer uns näch Wärme sehne, darf die Sprach' mol so klinge, wie's Herz's kennt.

Un vielleicht wundern Se sich: „Warum redde die hier uff einmal so?“ Ganz einfach – zum Jahresend' komme Traditionen hoch wie Hefeteig. Un Dialekt is wie e warmes Fäustling für die Seele: er klingt vertraut, erdich, un erinnert an Geschichten am Küchentisch. Außerdem macht's Spaß, wenn mer bei manche Wörtcher wie „Gebabbel“ (lockerer Plausch) oder „hibbelisch“ (kribbelig, nervös) e bissi schmunzle kann.

Im Dezember werd's überall wuselig, Adventsmärkt, Plätzche, Pakete – un schnell hat mer sich mal „verhaspelt“ (durcheinander gebracht). Do hilft's, zwischendurch en ruhische Gang einzulegen: e Spaziergang über frostige Feld' oder e kurzer Schnack vorm Hof laden die Batterie wieder uff.

Un wenn's mol „gschwind“ muss: Tässche Tee, Fensderblick, tief Luft hole. Die Sterne steh'n guut – un wer's Herz warm hält, kommt ganz locker durch die dunkle Zeit.

### ♈ Widder (21. 3. – 19. 4.)

Schtanne: De Mars lodert noch, awer er will jetzt Wurzle statt Funke.

Tipp: Renn net – bewech dich mid Sinn. Mach am 11. November beim Outdoorcoche uff de Burgruine Stolzeneck mit – Feuer, Holz un Brot, grad so, wie's dir taugt. Oder frühmorgens uff de Nibelungensteig: kalte Luft, freier Kopp, des tut guad.

### ♉ Stier (20. 4. – 20. 5.)

Schtanne: Venus schenk dir Ruh un Geborgeheit.

Tipp: Du brauchst Handwerk un Genuss: geh uff de Naturparkmarkt in Adelsheim (26. Okt.), schnupperere an Käse, Brot, Holz. Daheim: e kleines Werkstück bastle, a Holzbrett schleife oder e' Kranz binde. So fühlt sich Frieden an.

### ♊ Zwilling (21. 5. – 20. 6.)

Schtanne: De Merkur babbelt, un du willsch Leut' seh'n.

Tipp: Geh uff de Kunst- un Handwerkermarkt in Eberbach oder in's Teehaus Michelstadt – schwätz mit de Leit, lach, frag, lern. Danach e Stück laufe im Wald mit Musik im Ohr – des mischt die Gedanke schön durch.

### ♋ Krebs (21. 6. – 22. 7.)

Schtanne: De Mond bringt Sehnsucht.

Tipp: Lauf am Marbach-Stausee in de Dämmerung – Wasser heilt, a wenn's kalt is. Danach heim, e Supp' koche, Kerze an, Leut um dich rum. Oder geh zu de Achtsamkeitswanderunge im Naturpark Neckartal – de Seele dankt's dir.

### ♌ Löwe (23. 7. – 22. 8.)

Schtanne: Dei Sonne leuchtet gold, net grell.

Tipp: Zeig dich in kleine Geste: Helf beim Adventsmarkt in Erbach (ab 25. Nov.), mach e Schicht beim Glühweinstand oder sing a Lied. Du brauchst kei Bühne – du bisch des Lischd.

### ♊ Jungfrau (23. 8. – 22. 9.)

Schtanne: De Merkur will Plan, awer's Lebe lacht drüber.

Tipp: Lass's einfach laufe. Mach e Kräuterwanderung im Odenwald (gibt's im Naturpark), oder hilf beim Werkstattkurs – net fer Ordnung, sondern fer's Gefühl, was zu schaffen. Danach e Spaziergang ohne Ziel – des is dei Übung.

### ♋ Waage (23. 9. – 22. 10.)

Schtanne: Venus malt Nebel in Rosa un Grau.

Tipp: Hol dir Harmonie mit Farben: Bastel, dekoriere, bäck. Mach's schön, net perfekt. Besuch de Weihnachtsmarkt Reichelsheim im Dezemer – net zum Kaf, zum Lache. Und bring e' Kerzle heim.

### ♏ Skorpion (23. 10. – 21. 11.)

Schtanne: Pluto zieht tief – du willsch Wurzle seh'n.

Tipp: Mach e Nachtwanderung im Wald, oder geh zum Räucherabend in Waldbrunn. Schick e bissi Rauch gen Himmel, un denk: „Des Alte darf geh'n.“ A warmes Bad danach – un fertig is die Transformation.

### ♐ Schütze (22. 11. – 21. 12.)

Schtanne: Jupiter bringt Fernweh.

Tipp: Kletter uff'n Katzenbuckel, guck üwwer de Täler, trink oben e' heiße Ingwer-Zitrone aus der Flasch'. Danach in Mosbach beim Weihnachtsmarkt e Lebkuchen hole. Frei sei – un trotzdem daheim.

### ♑ Steinbock (22. 12. – 19. 1.)

Schtanne: Saturn nickt dir zu – Verantwortung liegt dir, aber Ruh gehört dazu.

Tipp: Morgens um sechs raus, Frostluft, Waldstill. Mach de ersten Schritt langsam. Danach in e Gasthaus – z. B. beim Adventsmenü in der Odenwald-Gasthausreihe (Ende Nov. – Dez.) – un gön' dir e Stück Wildbraten oder Kässpatzen. Verdient is verdient.

### ♒ Wassermann (20. 1. – 18. 2.)

Schtanne: Uranus pustet Ideen in dei Ohr.

Tipp: Setz dich mid de Kreative zämme – Naturpark hat oft Workshops zur Regionalentwicklung oder Holzkurse. Schreib mit, spinne Gedanke, bau was Neues. A Tüftler-Abend im Keller zählt aa.

### ♓ Fische (19. 2. – 20. 3.)

Schtanne: Neptun zieht Träume wie Nebel über's Land.

Tipp: Male, sing, schreib – oder geh zu de Kunstaussstellung „Global Nomadic Art“ (ab 1. Dez.) im Odenwaldgebiet. Danach am Bach laufe, wo's gluckert, un lausche. Des is Meditation uff Odenwälderisch.

### Resümee

Des Joahr gehd net z'Ende – es legt sich bloß hi wie e' Acker unner Schnee.

Die Schtanne sage: „Mach Pause, net Schluss.“

Un der Odenwald brummt leise: „Ich hald's mit de Sterne.“

**Müller**  
beste Pflanzen beste Preise



**Schmetterlingsorchidee-Doppelbogen**  
Phalaenopsis-Hybride; 2 wunderschöne Blütenrispen bilden einen eleganten Bogen, überaus blühfreudig, robust und pflegeleicht, 12 cm Topf

**12.99**



**Weihnachtsstern Midi**  
mittelgroßer Weihnachtsstern, perfekt für Tisch und Fenster, 10,5 cm Topf

**2.99**

**LED Kirchenkerze**  
creme, für Innen und außen mit Timer



ab 12,5 cm  
**3.99**

**Christrose**  
Helleborus niger; prächtiger Winterblüher mit langer Blütezeit, ideal für Schalen- und Grabbeepflanzung, 11 cm Topf



**6.99**

**Newsletter**



Verpassen Sie keine Beilage mehr – melden Sie sich jetzt für unseren Newsletter an.



**14.99**

**Zuckerhutfichte**  
Picea glauca ‚Conica perfecta‘; immergrünes Schmuckstück, sehr frosthart und robust, 5 Liter Topf



ideal zum weihnachtlichen Dekorieren

**14.99**

**Christrose ‚Early Red‘**  
Helleborus niger ‚Early Red‘; wunderschöne rote Blüten mit sehr langer Blütezeit, wintergrün, 15 cm Topf (ohne Korb)

**Einladung zur Adventsausstellung**  
Samstag, 22. November von 8 – 18 Uhr | Sonntag, 23. November von 10 – 18 Uhr  
Liebe Kinder die Dampfeisenbahn fährt wieder an beiden Tagen  
Müller Gartencenter | Erbacher Straße 33 | 64658 Fürth | Tel.: 06253 94140 | www.gartencenter-odenwald.de | infotheke@gartencenter-odenwald.de  
Öffnungszeiten: Mo. - Fr. 8.00 – 18.30 Uhr | Samstag 8.00 – 16.00 Uhr | Sonntag 10.00 – 12.00 Uhr